



Генеральная Ассамблея

Семьдесят вторая сессия

17-е пленарное заседание

Пятница, 22 сентября 2017 года, 15 ч. 00 м.

Нью-Йорк

Официальные отчеты

Председатель: г-н Лайчак (Словакия)

В отсутствие Председателя его место занимает г-н Браун (Либерия), заместитель Председателя.

Заседание открывается в 15 ч. 10 м.

Выступление короля Королевства Тонга Его Величества короля Тупоу VI

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас Ассамблея заслушает выступление короля Королевства Тонга.

Короля Королевства Тонга Его Величество короля Тупоу VI сопровождают в зал Генеральной Ассамблеи.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): От имени Генеральной Ассамблеи я имею честь приветствовать в Организации Объединенных Наций короля Королевства Тонга Его Величество короля Тупоу VI и пригласить его выступить перед Ассамблеей.

Король Тупоу VI (*говорит по-английски*): Я хотел бы поздравить г-на Лайчака с его избранием на пост Председателя Генеральной Ассамблеи на ее семьдесят второй сессии и заверить его в том, что делегация Королевства Тонга будет всецело поддерживать проводимую под его умелым руководством работу по активизации и укреплению важной роли Организации Объединенных Наций. Я хотел бы выразить признательность его предшественнику — Его Превосходительству г-ну Питеру Том-

сону, выдающемуся сыну региона тихоокеанских островов, — за содействие осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и успешный созыв первой Конференции по океану в этом году. Я хотел бы также поблагодарить Генерального секретаря Его Превосходительство г-на Антониу Гутерриша за его безупречное руководство в первый год его пребывания на посту главы Организации Объединенных Наций. Делегация Королевства Тонга будет в полной мере поддерживать его важную работу по проведению реформ.

Мы направляем народу Мексики и семьям и друзьям тех, кто пострадал в результате разрушительного землетрясения, а также миллионам людей в странах Карибского бассейна и всем тем, кто в последние недели пострадал от обрушившихся на них один за другим опустошающих ураганов, слова солидарности и сочувствия. Наша делегация и я лично приветствуем своевременную и актуальную тему сессии этого года — «Особое внимание — людям: стремление обеспечить мир и достойную жизнь для всех на жизнеспособной планете». По сути, в ней делается упор на обеспечении мира и благополучия для всех людей, а также на сохранении и рациональном использовании наших глобальных ресурсов в интересах нынешнего и будущих поколений. Сейчас решающее значение имеет коллективное достижение показателей, целей и задач, поставленных в соответствии с нормами международного права и согласованными на международном уровне итоговыми документами, на основе подлинных партнер-

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room U-0506, verbatimrecords@un.org). Отчеты с внесенными в них поправками будут переизданы в электронной форме и размещены в Системе официальной документации Организации Объединенных Наций (<http://documents.un.org>).

17-29724 (R)



Документ
расширенного доступа

Просьба отправить
на вторичную переработку



ских связей. В рамках содействия осуществлению Повестки дня на период до 2030 года, в том числе согласованного на международном уровне плана устойчивого развития малых островных развивающихся государств (МОСТРАГ) и Программы действий по ускоренному развитию малых островных развивающихся государств («Путь Самоа»), Тонга создала национальный механизм мониторинга, в связи с чем мы хотели бы отметить поддержку со стороны Программы развития Организации Объединенных Наций (ПРООН).

Осуществление Рамочной программы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития на 2013–2017 годы будет завершено в конце этого года. После этого начнется пятилетний программный цикл для 14 островных государств Тихого океана — Тихоокеанская стратегия Организации Объединенных Наций на 2018–2022 годы, которая была подписана в августе 2017 года Тихоокеанским отделением ПРООН. Тесное партнерство между правительством Королевства Тонга и системой Организации Объединенных Наций, направленное на эффективное осуществление комплексной стратегической рамочной программы Тонга в области развития и Повестки дня на период до 2030 года, укрепляется посредством координации Тихоокеанской стратегии Организации Объединенных Наций на 2018–2022 годы с помощью инициативы Отделения совместного присутствия Организации Объединенных Наций «Единство действий», осуществляемой под руководством ПРООН в Тонга. Оно занимает правильную стратегическую позицию для оказания технической помощи правительству, неправительственным организациям, гражданскому обществу и частному сектору.

Мы также принимаем к сведению разработанную Генеральным секретарем новую программу назначения старшего руководства и приветствуем назначение первой женщины из Тонга и региона тихоокеанских островов на должность руководителя важной правозащитной и координационной работой в предстоящие годы в Канцелярии Высокого представителя Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам, развивающимся странам, не имеющим выхода к морю, и малым островным развивающимся государствам. Мы полностью поддерживаем цель обеспечения равного представительства полов, в том числе на всех уровнях Организации.

Политический форум высокого уровня по устойчивому развитию 2017 года предоставил нам возможность провести обзор семи целей в области устойчивого развития (ЦУР), в частности цели 3, касающейся здоровья и благополучия; цели 5, касающейся гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин и девочек; и цели 14, касающейся Мирового океана и его ресурсов. Мы воздаем должное Председателю Экономического и Социального Совета за его инициативу посвятить достаточно времени тому, чтобы подчеркнуть и изучить сложные проблемы в области устойчивого развития, стоящие перед малыми островными развивающимися государствами, находящимися на особом положении, и активизировать тем самым усилия по выполнению обязательств, предусмотренных в программе действий «Путь Самоа». Политический форум высокого уровня по-прежнему является важным средством оценки осуществления последующей деятельности, контроля и подотчетности в отношении обязательств перед малыми островными развивающимися государствами, которые в основном связаны с Повесткой дня на период до 2030 года и Аддис-Абебской программой действий.

Мы полностью поддерживаем выбор в этом году Фиджи в качестве Председателя двадцать третьей Конференции Сторон Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата и рассчитываем на решительную борьбу с негативными последствиями изменения климата и решение проблемы настоятельной необходимости инноваций в целях адаптации МОСТРАГ к нынешней ситуации. Мы отмечаем роль Международного валютного фонда, Всемирного банка и Азиатского банка развития в предоставлении всем МОСТРАГ финансовых средств и других финансовых инструментов для противодействия бедствиям. Хотя мы и признаем их работу по расширению понятия уязвимости, мы настоятельно призываем к дальнейшему совершенствованию оперативных решений о финансировании, с тем чтобы принять во внимание факторы уязвимости, которые имеют место в регионе тихоокеанских островов, в частности факторы, связанные со стихийными бедствиями и неблагоприятными экономическими потрясениями. Мы повторяем наш призыв к назначению специального представителя по вопросам климата и безопасности в целях обеспечения наличия в системе Организации Объединенных Наций инструментов, не-

обходимых для эффективного и действенного реагирования на изменение климата как смертельную угрозу и растущую проблему безопасности для малых островных развивающихся государств и всего международного сообщества.

Расширение доступа к современным и экологически чистым и устойчивым энергетическим услугам, энергосбережение и использование экономически оправданных и экологически безопасных технологий и научных исследований играют решающую роль в нашем устойчивом развитии. Усилия по смягчению последствий изменения климата также необходимы для преодоления проблем, связанных с чрезмерной зависимостью от импорта ископаемых видов топлива. В целях дальнейшего укрепления международного и регионального сотрудничества в Тонга в апреле был создан Тихоокеанский центр по возобновляемым источникам энергии и энергоэффективности. Этот центр оказывает ценную поддержку тихоокеанским островным странам и территориям в продвижении их различных приоритетов и обязательств в области обеспечения устойчивой энергетики и содействия достижению ЦУР 7, 9 и 13. Это партнерство, среди прочего, включает в себя Тихоокеанское сообщество, правительство Австрии, Организацию Объединенных Наций по промышленному развитию и Инициативу МОСТРАГ в области устойчивой энергетики. Генеральная Ассамблея признала этот центр при принятии в июле представляемой раз в два года резолюции, озаглавленной «Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Форумом тихоокеанских островов» (резолюция 71/316).

Тем не менее ухудшение состояния океана по-прежнему негативно сказывается на наших источниках средств к существованию и на нашей культуре — ввиду антропогенной деятельности и разрушительных взаимосвязанных последствий изменения климата. Мы уже активно содействуем осуществлению ЦУР 14 и рассчитываем на тесное сотрудничество со всеми заинтересованными сторонами. В этом году мы провели у себя Международное совещание по вопросам китобойного промысла. В своем дальновидном королевском указе Его Величество покойный король Тупоу IV уже запретил китобойный промысел в водах Тонга в 1978 году — за четыре года до того, как международный запрет на убийство китов вступил в силу. Этот запрет был подтвержден в ходе междуна-

родной конференции по теме «Киты в меняющемся океане» в апреле 2017 года, которую мы имели честь принимать у себя.

Пусть мы и небольшое по размеру островное государство, однако все малые островные развивающиеся государства являются крупными океанскими государствами. Для нас и наших граждан успешное осуществление цели 14 в области устойчивого развития имеет решающее значение для продвижения по пути к обеспечению устойчивого развития и взаимосвязи с другими целями, в частности касающимися продовольственной безопасности, водоснабжения и санитарии, здравоохранения, экономического роста, а также рационального производства и потребления. Нам необходима сильная политическая воля для применения общегосударственного подхода к учету связанных с Мировым океаном мероприятий в рамках международных, региональных и национальных планов и стратегий в области развития, с тем чтобы обеспечить инклюзивное участие и усилия всех заинтересованных сторон, в том числе местных общин и частного сектора.

Королевство Тонга присоединилось к международному сообществу и поддержало призыв к действиям, содержащийся в итоговом документе (резолюция 71/312) Конференции по океану, состоявшейся в июне, в котором изложено более 1400 добровольных обязательств заинтересованных сторон, в том числе восьми обязательств Тонга. Он является основой для развития «голубой» экономики или «голубой хартии», как это предлагается Секретариатом Содружества. Необходимо срочно начать работу над разработкой практических руководств и инструментария для оказания государствам помощи в комплексном выполнении всех задач в рамках цели 14.

Мы отмечаем завершение работы Подготовительного комитета, учрежденного резолюцией 69/292 Генеральной Ассамблеи о разработке на базе Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву международного юридически обязательного документа о сохранении и устойчивом использовании морского биоразнообразия в районах за пределами действия национальной юрисдикции. Тонга поддерживает идею проведения межправительственной конференции для скорейшего начала переговоров по основному тексту. Мы приветствуем работу, которую проводит Международный орган по морскому дну для управления рациональным использованием ресурсов

в этих районах, являющихся общим наследием человечества. Тонга поздравляет Генерального секретаря Международного органа с его первым годом пребывания в должности и работы с государствами-членами над составлением важных правил добычи, которые должны установить надлежащий баланс между сохранением естественной среды существования полезных ископаемых и ее рациональным использованием. Для достижения такого баланса эти консультации должны быть транспарентными и инклюзивными.

Являясь государством — членом Международного органа, Тонга продолжает участвовать в его работе и на двадцать четвертой сессии Органа в 2018 году будет добиваться переизбрания в состав Совета. Один гражданин Тонга вместе с другими членами Юридической и технической комиссии дает экспертные рекомендации в отношении путей улучшения работы, которую Комиссия проводит для создания важного финансового механизма обеспечения справедливого и равноправного распределения доходов от разработки морского дна.

Тонга напоминает о том, что программа «Путь Самоа» содержит призыв к подлинному и долгосрочному партнерству с целью обеспечения того, чтобы никто не был забыт. Образцовым примером такого партнерства является весьма надежный механизм сотрудничества между 12 тихоокеанскими МОСТРАГ и Италией, Австрией, Люксембургом и Испанией в рамках Совместного комитета. С 2006 года в нем ежегодно эффективно сопредседательствуют Италия и Председатель от тихоокеанских МОСТРАГ. Соответственно, Тонга получает большую пользу от проектов в области возобновляемых источников энергии, водоснабжения, повышения квалификации молодых государственных служащих и, в последнее время, охраняемых морских районов.

Мы приветствуем учреждение с помощью Управления Организации Объединенных Наций по сотрудничеству Юг-Юг Фонда развития «Индия-Организация Объединенных Наций», который приступил к осуществлению проекта ПРООН, направленного на создание систем раннего предупреждения в Тонга и других тихоокеанских островных государствах. Эта система обеспечит своевременное предоставление информации о вероятности стихийных бедствий, подготовку рекомендаций относительно реагирования на сигналы тревоги и обеспечит состояние постоянной готовности. Устойчивое

развитие возможно только в условиях мира и безопасности, но оно в то же время имеет решающее значение для установления мира и безопасности.

Наконец, мы настоятельно призываем всех лидеров сосредоточиться и подумать о том, как наилучшим образом обеспечить, чтобы их легитимные полномочия использовались в интересах их народов и всего мира. Мы призываем к скорейшему ослаблению нынешней напряженности на Корейском полуострове, так как она негативно отражается на международном мире и безопасности. Я поздравляю Генерального секретаря с недавним учреждением Консультативного совета высокого уровня по вопросам посредничества, который будет консультировать его по конкретным инициативам и работе, проводимой в связи с ними по всему миру.

Пусть Господь всемогущий направляет и благословляет Председателя Генеральной Ассамблеи, все государства — члены Организации Объединенных Наций, их правительства и народы!

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): От имени Генеральной Ассамблеи я благодарю короля Королевства Тонга за заявление, которое он только что сделал.

Короля Королевства Тонга Его Величество Тупоу VI сопровождают из зала Генеральной Ассамблеи.

Пункт 8 повестки дня (*продолжение*)

Общие прения

Выступление премьер-министра Соломоновых Островов г-на Манассе Согаваре

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас Ассамблея заслушает выступление премьер-министра Соломоновых Островов.

Премьер-министра Соломоновых Островов г-на Манассе Согаваре сопровождают к трибуне.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Я с большим удовольствием приветствую премьер-министра Соломоновых Островов Его Превосходительство г-на Манассе Согаваре и приглашаю его выступить перед Ассамблеей.

Г-н Согаваре (Соломоновы Острова) (*говорит по-английски*): Я хотел бы присоединиться к другим делегациям и от имени нашей делегации поздравить г-на Мирослава Лайчака с избранием на пост Председателя Генеральной Ассамблеи на ее семьдесят второй сессии. Его большой дипломатический опыт и мудрость будут направлять нашу работу на этой сессии. Я заверяю его в том, что, со своей стороны, наша делегация будет стремиться облегчить его бремя и будет оказывать ему полное содействие в ходе работы Ассамблеи.

Что я могу сказать относительно его предшественника Его Превосходительства г-на Питера Томсона? Он был не только первым гражданином Фиджи, который занял пост Председателя Генеральной Ассамблеи, но и первым жителем Тихоокеанских островов, который был удостоен этого престижного поста. Одним из его многих достижений стали 1350 добровольных обязательств, которые по его инициативе были приняты на Конференции по океану, состоявшейся здесь в июне. Я благодарю его за проделанную им блестящую работу.

Наш мир переживает трудные времена. В 2017 году доминировали преднамеренные провокации и стихийные бедствия. Поэтому тема нынешней сессии — «Особое внимание — людям: стремление обеспечить мир и достойную жизнь для всех на жизнеспособной планете» — не только уместна, но и абсолютно своевременна. В этой связи от имени народа Соломоновых Островов я выражаю искреннее сочувствие пострадавшим от недавних стихийных бедствий, в частности от ураганов «Харви», «Ирма» и «Мария». Мы выражаем соболезнования семьям, которые потеряли своих близких в результате недавних землетрясений в Мексике. Идет ли речь о цунами, циклонах, наводнениях или землетрясениях, Соломоновы Острова хорошо знают, какую боль переживают те, кто подвергается таким тяжелым испытаниям. Сегодня наши сердца и молитвы с пострадавшими.

Я думаю, тему нашей сессии можно коротко сформулировать тремя простыми, но ёмкими словами — мир, человечность и равенство. Но я боюсь, что положение дел в современном мире с этими словами расходится. По данным Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев, по состоянию на конец прошлого года в мире вынужденному перемеще-

нию подверглись примерно 65,6 миллиона человек. Эта статистика является результатом преследований, конфликтов, насилия или нарушений прав человека — последствий деятельности человека. К сожалению, большинство перемещенных лиц составляют женщины и дети. Они наиболее уязвимы для зловещих планов их собратьев по человеческому роду. Поэтому их нужно защищать. Защита людей — это ДНК Организации. Поэтому правительство нашей страны вновь заявляет о своей поддержке концепции ответственности по защите. Международное сообщество должно и впредь занимать твердую позицию в борьбе за предотвращение преступлений против человечности.

Я с гордостью говорю с этой трибуны, что сегодня мы в Тихоокеанском регионе продолжаем оставаться самым мирным уголком планеты. Хотя в мировой геополитике мы играем незначительную роль, сегодня мы вновь втянуты в глобальную силовую игру. История показывает, что глобальные события часто диктовали ход развития событий в Тихоокеанском регионе. Эти события были вне нашего контроля, и они были нам навязаны. Они имеют долгосрочные последствия для наших народов, причем во многих случаях негативные. Мы продолжаем бороться с последствиями этих навязанных извне событий, начиная с прошлых мировых войн и заканчивая ядерными испытаниями и нынешними военными провокациями.

Мы на Соломоновых Островах всего лишь месяц назад отметили семьдесят пятую годовщину битвы за Гуадалканал, которая была одним из важных сражений Второй мировой войны. Для многих эта война закончилась в 1945 году, но мы ощущаем на себе ее последствия до сих пор. В период с 2011 по 2017 год было уничтожено порядка 37 000 единиц неразорвавшихся боеприпасов весом около 152 000 метрических тонн. Я благодарю правительства Австралии и Соединенных Штатов Америки за их помощь в этой работе, продолжающейся по сей день.

Сегодня мы также постоянно сталкиваемся с угрозой, связанной с глобальной демонстрацией силы, цель которой — вновь определять судьбу нашего региона. Однако мы отказываемся и далее хранить молчание. В этой связи я хотел бы выразить наше самое решительное осуждение действий Корейской Народно-Демократической Республики. Мы хотели бы также присоединиться к междуна-

родному сообществу и обратиться к Корейской Народно-Демократической Республике с призывом выполнять соответствующие резолюции Совета Безопасности. Проведенное недавно Корейской Народно-Демократической Республикой над Тихим океаном испытание баллистических ракет является оскорблением для населения Тихоокеанского региона. Мы — народ океана. Море — это наше святилище. Оно — основа нашего наследия и источник пропитания и дохода для нашего народа. Поэтому мы осуждаем любое загрязнение или заражение океана, от которого зависит жизнедеятельность наших тихоокеанских народов.

Как хорошо известно Ассамблее, мы в Тихоокеанском регионе поставляем на мировой рынок приблизительно 60 процентов всего тунца, что указывает на глобальную значимость нашего региона. Поэтому поддержание состояния здоровья нашего океана отвечает не только нашим собственным интересам. Сохранение нашего океана, учитывая его важное значение для глобальной продовольственной безопасности, должно быть в наших общих интересах. В этой связи Соломоновы Острова подтверждают закрепленные в Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву принципы, касающиеся использования морских просторов в мирных целях.

В то время как подлинную обеспокоенность у всех нас вызывает угроза ядерной войны, для наших малых островных развивающихся государств явную и непосредственную опасность представляют последствия изменения климата, продолжающегося в настоящее время тревожными темпами. В настоящее время концентрация двуокси углерода в наших океанах составляет 400 частей на миллион. Этот показатель превысил безопасный уровень в 350 частей на миллион, а достижение уровня в 550 частей на миллион приведет в скором времени к тому, что начнут растворяться наши кораллы. Для тихоокеанских стран, подобных нашей, изменение климата по-прежнему является вражеской силой. Каждый день эта сила неизменно вторгается на нашу территорию. Из-за последствий изменения климата Соломоновы Острова лишились шести островов. Место, где некогда была детская площадка, теперь затоплено водой. Для многих наших народов устойчивое развитие представляется все более недостижимой целью. Мы находимся в режиме выживания.

Ужасающие последствия ядерного нападения бесспорны, но медленно разворачивающаяся трагедия, обусловленная негативными последствиями изменения климата, столь же ужасна. Если она еще не случилась, она произойдет в ближайшем времени. Неустойчивые климатические условия и сопряженные с ними перемещение и переселение людей могут усугубить некоторые из коренных причин конфликтов, такие как миграционное давление, столкновение культур и конкурентная борьба за ресурсы. Они угрожают самому существованию человечества и вполне могут перерасти в угрозы глобальному миру и безопасности. Поэтому тихоокеанские малые островные развивающиеся государства выступают с просьбой о том, чтобы Совет Безопасности занимался также и рассмотрением проблемы изменения климата.

Несмотря на свою целесообразность, строительство противоволновых дамб и волнорезов с целью смягчить последствия изменения климата — это лишь латание дыр. Мы призываем все страны, выбрасывающие в атмосферу наибольшие объемы парниковых газов, выполнять свои установленные национальные обязательства по сокращению выбросов. Мы настоятельно призываем Соединенные Штаты Америки пересмотреть свою позицию в отношении Парижского соглашения об изменении климата. Давайте в духе солидарности объединимся перед лицом главных проблем современности. Что касается двадцать третьей сессии Конференции сторон, то Соломоновы Острова заверяют председательствующую делегацию Фиджи в своей полной поддержке. Мы поздравляем Фиджи — наше братское тихоокеанское островное государство — с предстоящим вступлением на пост Председателя и с нетерпением ожидаем обсуждений вопроса эффективного осуществления Парижского соглашения.

Что касается мира и безопасности, то Соломоновы Острова предоставили контингент в составе пяти сотрудников полиции, которые недавно завершили свою 12-месячную службу в Смешанной операции Африканского союза — Организации Объединенных Наций в Дарфуре, что стало нашим первым скромным вкладом в дело поддержания мира во всем мире. Еще восемь полицейских, двое из которых — женщины, готовы отправиться в Судан, как только получат визы. Смешанная операция Африканского союза — Организации Объединенных

Наций в Дарфуре была создана для защиты гражданского населения в тех районах, где продолжают проявлять активность группы ополченцев и по-прежнему имеет место межобщинное насилие. Эти усилия могли бы быть более эффективными, если бы в ходе подготовки всех миротворцев в период перед развертыванием и по прибытии в район операций использовался рамочный документ Организации Объединенных Наций по анализу жестоких преступлений.

Срок действия мандата Региональной миссии помощи Соломоновым Островам истек 30 июня. От имени народа Соломоновых Островов я хотел бы искренне поблагодарить членов Форума тихоокеанских островов за то, что они пришли к нам на помощь, чтобы спасти нас от самих себя. На данном этапе я хотел бы отдать дань памяти тем, кто пожертвовал своей жизнью в ходе Миссии, а также поблагодарить их семьи за заслуги их близких. Я также глубоко признателен Австралии и Новой Зеландии за их умелое руководство в ходе Миссии помощи, основой для проведения которой послужил региональный механизм обеспечения безопасности — Бикетавская декларация. Наше правительство также всецело поддерживает коммюнике лидеров тихоокеанских островных государств по итогам сорок восьмого заседания Форума, в котором содержится призыв к всеобъемлющему расширению и обновлению Декларации. Мы считаем, что обновленная Бикетавская декларация, в которой учитываются вызовы в области безопасности, с которым регион сталкивается сегодня, а также наши коллективные меры реагирования на них, будет способствовать сохранению мира в регионе тихоокеанских островов.

Как и другие постконфликтные страны, Соломоновы Острова продолжают сталкиваться с многочисленными вызовами. Для достижения устойчивого мира нужно нечто большее, чем просто эффективная полицейская деятельность или функционирование государственных учреждений. Для этого необходимо осуществлять инициативы в области социально-экономического развития, направленные на устранение коренных причин конфликта. В этой связи я должен поблагодарить Комиссию по миростроительству за содействие нашему национальному диалогу по вопросу о мире и устойчивом развитии. Коммюнике по итогам этого диалога демонстрирует всеобъемлющий и очевидный консенсус в отношении наших приоритетных задач в

деле сохранения мира. Поэтому я с нетерпением ожидаю того момента, когда Соломоновы Острова будут официально объявлены страной, имеющей право на получение поддержки в области миростроительства от Субфонда миростроительства и восстановления.

Я должен также поблагодарить Правление Зеленого климатического фонда, которое на своем совещании, состоявшемся в начале этого года в Южной Корее, согласилось выделить 86 млн. долл. США на проект по строительству гидроэлектростанции на реке Тина. Этот проект позволит создать более 200 рабочих мест и обеспечит компенсацию углеродного следа дизельных двигателей в объеме более 44 000 тонн двуокиси углерода в год. Он будет также способствовать обеспечению более 100 000 человек в нашей столице Хониара и ее окрестностях энергией из возобновляемого источника по более доступным ценам.

В настоящее время мы сталкиваемся с некоторыми проблемами с Комиссией по границам континентального шельфа и совместной заявкой, содержащей претензии Папуа-Новой Гвинеи, Федеративных Штатов Микронезии и Соломоновых Островов относительно плато Онтонг Ява. Соломоновы Острова с серьезной озабоченностью отмечают, что в ходе обсуждений Комиссия отвергла достигнутое нами и подкомиссией понимание о примыкании островов Дафф и Анута к континентальной окраине плато Онтонг Ява. Подкомиссия и наша совместная делегация пришли к взаимоприемлемым заключениям, которые являются результатом комплексного взаимодействия на протяжении более двух лет. Однако нам не была предоставлена возможность представить ответ на предложенные Комиссией поправки, несмотря на их серьезные последствия для нашей заявки; мы также не были ознакомлены с причинами внесения этих поправок, несмотря на наши неоднократные просьбы. Поэтому у нас нет другого выбора, кроме как рассмотреть вопрос о внесении пересмотренного представления.

В связи с этим возникает вопрос о переговорах по имплементационному соглашению на базе Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву о сохранении и устойчивом использовании биологического разнообразия в районах за пределами национальных юрисдикций. Ведущиеся переговоры подрывают основополагающие прин-

ципы, закрепленные в Уставе Организации Объединенных Наций, и никак не соответствуют задаче рассмотрения принципа сопредельности, интеграции традиционных знаний и трансграничного и кумулятивного воздействия, поскольку они касаются малых островных развивающихся государств. Требуется также каким-то образом признать необходимость механизма финансирования, который мог бы надлежащим образом оказать поддержку для осуществления предлагаемого документа.

В преамбуле к Уставу Организации Объединенных наций красноречиво говорится о нашей миссии подтвердить веру в основополагающие права человека, достоинство и ценность человеческой личности и в равноправие мужчин, женщин и наций, больших и малых. Эта формулировка четко отражает принцип универсальности, который относится ко всем народам и государствам, независимо от их размеров или численности населения.

Однако, поскольку мы в Ассамблее говорим о том, что не оставим никого позади, мы в то же время закрываем дверь перед народом Тайваня, исключая его из участия в этом универсальном процессе. Поэтому, оставив позади 23 миллиона человек, мы противоречим своим собственным принципам. А между тем осуществление Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года требует глобального партнерства и совместных усилий всех заинтересованных сторон по мобилизации всех имеющихся ресурсов. Тайвань готов, желает и способен участвовать в осуществлении широкого спектра основных программ Организации Объединенных Наций на благо человечества. Если мы хотим сосредоточить внимание на людях, то давайте дадим Тайваню и его 23-миллионному населению шанс. Если мы хотим содействовать обеспечению мира и самодостаточности, то давайте также дадим Тайваню и его 23-миллионному населению шанс.

Давайте же не будем противоречить принципам, на которых была основана Организация Объединенных Наций, для того чтобы она могла представлять нас и позволять нам изменять правила, касающиеся тех, чьи законные интересы поставлены на карту. Тайвань активно участвует в программах Организации Объединенных Наций и ее специализированных учреждений. Несмотря на вклад Тайваня в благосостояние граждан мира, мы по-прежнему игнорируем право Тайваня на само-

определение, поэтому настало время для того, чтобы Ассамблея, как и подобает, признала Тайвань в качестве законного члена семьи народов.

В статье 73 нашего Устава также красноречиво говорится об основных правах человека. В Декларации 1960 года о предоставлении независимости колониальным странам и народам Генеральная Ассамблея заявила:

«Подчинение народов иностранному игу и господству и их эксплуатация являются отрицанием основных прав человека, противоречат Уставу Организации Объединенных Наций и препятствуют развитию сотрудничества и установлению мира во всем мире» (*резолюция 1514 (XV), пункт 1*).

В соответствии с этой статьей народ Новой Каледонии проведет референдум в 2018 году, и тогда он сможет окончательно и без всяких опасений принять решение относительно своего политического будущего. Я желаю ему всего наилучшего. Я должен поблагодарить управляющую державу и воздать ей должное за тесное сотрудничество со Специальным комитетом по деколонизации (Комитет 24) по вопросу о Новой Каледонии. Надеюсь, что тот же уровень сотрудничества будет продемонстрирован в связи с Французской Полинезией и что в ближайшее время Комитет 24 совершит туда поездку.

Позиция Соломоновых Островов по вышеупомянутым вопросам основывается на принципах, которых мы последовательно придерживаемся. В этой связи Соломонова Острова осуждают постоянные нарушения прав человека в Западном Папуа. Наши цели в области устойчивого развития, которые пропагандируют концепцию о том, что никто не должен быть забыт, останутся пустыми обещаниями до тех пор, пока мы в Организации Объединенных Наций не предпримем активных шагов для облегчения бедственного положения народов Западного Папуа. Действительно, мы забыли о них около 50 лет назад, когда, будучи семьей наций, приняли к сведению их бедственное положение, не предприняв ничего дополнительно. С тех пор народам Западного Папуа никогда не было предоставлено возможности надлежащим образом осуществить акт самоопределения, гарантированный неотъемлемым правом на самоопределение, как это отражено в основных пактах Организации Объединенных Наций о правах человека.

Только международные действия отдельных стран и ведущих органов международной системы, в частности Генеральной Ассамблеи, могут проложить путь к признанию народа, право на самоопределение которого отрицалось в течение почти 50 лет. В противном случае мы, как семья наций, станем соучастниками преступления увековечивания страданий и останемся слепы к несправедливости, упустив еще одну бесценную возможность для того, чтобы остаться верными высказыванию о том, что никто не должен быть забыт. На семьдесят первой сессии группа стран Тихоокеанских островов призвала Генеральную Ассамблею рассмотреть вопрос о нарушении прав человека в Западном Папуа. Сегодня от имени своего народа и жителей Тихоокеанского региона я хотел бы вновь обратиться к Ассамблее с тем же призывом о необходимости улучшить бедственное положение женщин, детей и мужчин Западного Папуа.

Наш народ и жители Западного Папуа ждут, молятся и надеются на светлое будущее. Все они выражают свою надежду на лучшее будущее. Мы, как лидеры, несем ответственность за то, чтобы никто не был забыт. Поэтому я призываю Индонезию к более конструктивному диалогу с участием Западного Папуа, чтобы найти путь вперед для удовлетворения чаяний жителей Западного Папуа. Я настоятельно призываю Организацию Объединенных Наций также принять активное участие в этих диалогах.

Насилие в отношении женщин и девочек является одним из самых распространенных нарушений прав человека во всем мире, в том числе в моей стране и в регионе в целом. Насилие в отношении женщин является препятствием на пути обеспечения гендерного равенства, реализации экономических возможностей и обеспечения средств к существованию. В последнем докладе об осуществлении сформулированных в Декларации тысячелетия целей в области развития (ЦРДТ) в Тихоокеанском регионе, опубликованном в 2015 году, подчеркивается, что насилие в отношении женщин является препятствием на пути достижения ЦРДТ. Для того чтобы наш регион мог достичь целей в области устойчивого развития, нам необходимо активизировать усилия по наращиванию поддержки и сотрудничества для прекращения насилия в отношении женщин и девочек.

Закон Соломоновых островов о защите семьи 2014 года стал национальным ответом на настоятельную необходимость сокращения масштабов насилия в семье. Его принятие должно обеспечить, чтобы домохозяйства на Соломоновых Островах как важные ячейки общества были мирными и безопасными для всех членов семьи. Закон охватывает любые виды злоупотреблений, которые происходят на дому между нарушителями и жертвами бытового насилия. Да, мы добились больших успехов не просто в подсчете пострадавших женщин, но, что более важно, в том, что касается повышения роли женщин в обществе.

Будучи малым островным развивающимся государством и наименее развитой страной с существующими ей структурными ограничениями потенциала, мы в значительной степени полагаемся на систему Организации Объединенных Наций в том, что касается поддержки и наращивания наших национальных усилий по осуществлению национальных программ развития. Мы надеемся, что эти ожидания будут подкреплены нашими партнерами в Организации Объединенных Наций конкретными и измеримыми результатами на местах.

Наша делегация поддерживает программу реформ Генерального секретаря и приветствует его видение о том, что устойчивое развитие должно находиться во главе угла деятельности Организации Объединенных Наций. Его директивная основа, Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года с обещанием не забыть ни о ком, действительно является нашей самой смелой повесткой дня для всего человечества. Для моей страны эта смелая повестка дня должна включать справедливое представительство при наборе персонала в Секретариат Организации Объединенных Наций. Несмотря на то, что в Секретариате работает только один гражданин нашей страны, нас два года подряд не приглашали принять участие в экзаменах для молодых сотрудников-профессионалов. Тем не менее мы по-прежнему тверды в нашей поддержке и поощряем шаги, направленные на обеспечение того, чтобы Организация Объединенных Наций стала более сильной и эффективной, и готовы поддержать благородные усилия Генерального секретаря по преобразованию нашей Организации, включая Совет Безопасности.

Организация Объединенных Наций по-прежнему является центром нашей «глобальной деревни». Люди знают, чем она занимается, но не придают ей большого значения. Безусловно, она не идеальна. По известному изречению второго Генерального секретаря Дага Хаммаршельда, «Организация Объединенных Наций была создана не для того, чтобы привести человечество в рай, а чтобы спасти его от ада». Однако недостатки Организации лишь означают, что нам необходимо приложить больше усилий, чтобы сделать ее лучше. Давайте так и сделаем.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Я хочу от имени Генеральной Ассамблеи поблагодарить премьер-министра Соломоновых Островов за его выступление.

Премьер-министра Соломоновых Островов г-на Манассе Согаваре сопровождают с трибуны.

Выступление председателя правительства бывшей югославской Республики Македония г-на Зорана Заева

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас Ассамблея заслушает выступление председателя правительства бывшей югославской Республики Македония.

Председателя правительства бывшей югославской Республики Македония г-на Зорана Заева сопровождают к трибуне.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Для меня большая честь приветствовать председателя правительства бывшей югославской Республики Македония Его Превосходительство г-на Зорана Заева и пригласить его выступить перед Генеральной Ассамблеей.

Г-н Заев (Македония) (*говорит по-македонски; текст на английском языке представлен делегацией*): Для меня большая честь выступить перед Ассамблеей и поделиться взглядами Республики Македония на наиболее важные вопросы, стоящие в повестке дня Организации Объединенных Наций. Я убежден, что мы разделяем общую цель установления мира во всем мире. Я также убежден, что мы разделяем одно и то же стремление к обеспечению достойной жизни для всех в устойчивой окружающей среде. Кроме того, я убежден в том, что нам удастся найти общие решения наших общих проблем. Мир,

стремление к достойной жизни и совместные решения являются теми ценностями, на которые опиралась Республика Македония в преодолении глубокого политического кризиса, последствия которого ощущались по всему нашему региону.

Мы — небольшая страна с богатым разнообразием. Нам удалось преодолеть сложные проблемы, потому что мы сплотились вокруг общих ценностей. Именно поэтому сегодня Республика Македония вновь свободна, безопасна и стабильна. Республика Македония является другом для всех своих соседей и твердо намерена полностью интегрироваться в НАТО и Европейский союз.

(*говорит по-английски*)

В качестве главы делегации Республики Македония я хотел бы поздравить Его Превосходительство г-на Мирослава Лайчака из Словацкой Республики с избранием на высокий пост Председателя Генеральной Ассамблеи на ее семьдесят второй сессии. Я хотел бы также выразить нашу полную поддержку Генеральному секретарю Гутерришу. Мы желаем ему больших успехов в выполнении его всеобъемлющей, далеко идущей и столь необходимой повестки дня по преобразованию и адаптации Организации Объединенных Наций, с тем чтобы она могла решать сложные задачи и наши общие проблемы, как текущие, так и новые.

Организация Объединенных Наций должна и далее повышать свою эффективность, прилагать больше усилий к решению этих проблем и выдерживать испытание временем. Мы должны проявлять бдительность и непреклонность, но при этом стремиться развивать инновационные и гибкие механизмы предупреждения конфликтов, обеспечения устойчивого развития и реформирования процессов управления, опираясь на основы, закрепленные в Уставе Организации Объединенных Наций и других ключевых документах.

Мир страдает от серьезных гуманитарных кризисов, новых и затяжных старых конфликтов, активизации террористической деятельности и воинствующего экстремизма, нарушения прав человека и все более серьезных последствий изменения климата. Эти проблемы, отличающиеся по своему масштабу и значению, стали более сложными. Они требуют широкомасштабных ответных мер. Хотя нам удалось смягчить последствия некоторых из них,

другие остаются неизменными. Всего несколько недель назад мы были свидетелями разрушительных стихийных бедствий в Мексиканском заливе и Южной Азии. Это является суровым напоминанием о том, что наша планета меняется, и мы все обязаны сделать все возможное для смягчения и, хотелось бы надеяться, обращения вспять последствий. Мы сможем добиться прогресса, если будем едины.

Поощрение и защита прав человека, демократии и верховенства права должны оставаться в центре наших усилий. Несмотря на то, что Организация Объединенных Наций располагает эффективной правозащитной архитектурой, нынешние грубые нарушения прав человека по всему миру, повсеместная безнаказанность и отсутствие механизмов привлечения к ответственности напоминают нам о том, что многое еще предстоит сделать.

Увеличилось число чудовищных террористических нападений. Наши действия должны быть направлены на предупреждение насильственного экстремизма и радикализации, так как они являются основными факторами вербовки террористов. Создание Контртеррористического управления Организации Объединенных Наций, в число приоритетных задач которого входит предотвращение, является положительным шагом. Со своей стороны, мы также занимаемся разработкой национальной стратегии предотвращения воинствующего экстремизма и радикализации. Я знаю, что из-за возникших среди нас расхождений во мнениях существуют различные подходы к решению этих важнейших вопросов. Однако я хотел бы настоятельно призвать международное сообщество сосредоточить внимание не на различиях, а на своей первоочередной обязанности действовать решительно во имя общего блага.

Распространение оружия массового уничтожения и средств его доставки по-прежнему представляет собой угрозу международной безопасности. Осуществление резолюции 1540 (2004) Совета Безопасности имеет ключевое значение для сведения к минимуму возможных катастрофических последствий для будущих поколений. В этой связи позвольте мне подчеркнуть, что мы глубоко обеспокоены непрекращающимися односторонними действиями Корейской Народно-Демократической Республики, которая проводит ядерные испытания и пуски ракет, несмотря на неоднократные призывы международного сообщества полностью выполнить соот-

ветствующие резолюции Совета Безопасности. Мы считаем, что жизнеспособным решением является мирная и полная ликвидация ядерного оружия на Корейском полуострове и в связи с этим настоятельно призываем Корейскую Народно-Демократическую Республику немедленно отказаться от своих ядерных и ракетных программ и подписать и ратифицировать Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний.

Позвольте мне кратко остановиться на главной теме текущей сессии Генеральной Ассамблеи: «Особое внимание — людям: стремление обеспечить мир и достойную жизнь для всех на жизнеспособной планете». Государства должны и впредь уделять особое внимание осуществлению новой повестки дня в области устойчивого развития, которую мы утвердили во время семидесятой годовщины нашей Организации. Это замечательное начинание заложило основы для будущих рамок развития. Оно имело последствия для многих других важных областей, представляющих общий интерес.

С осуществлением этой повестки дня связаны многие жизненно важные вопросы, касающиеся глобального процветания. Поэтому важно и впредь поощрять и создавать новые возможности для сотрудничества и налаживания новых партнерских связей среди нас. Это имеет важнейшее значение для интеграции экономического, природоохранного и социального аспектов устойчивости. Таковы основополагающие предпосылки для обеспечения развития и светлого будущего, а также для сохранения нашего мира, стабильности и безопасности. На национальном уровне наши усилия по практической реализации согласованных целей включены в новую Рамочную программу Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития Партнерства Организации Объединенных Наций в интересах устойчивого развития на 2016–2020 годы.

Позвольте мне упомянуть состоявшуюся в прошлом году важную встречу на высшем уровне по проблеме перемещений больших групп беженцев и мигрантов. Это глобальное явление с различными причинами и разными последствиями. Организация Объединенных Наций приняла всеобъемлющую политическую декларацию и обязалась активизировать международное сотрудничество, в частности, между странами происхождения или гражданства, транзита и назначения.

Республика Македония поддерживает продолжающиеся процессы консультаций по вопросу о двух договорах, касающихся беженцев и мигрантов, и участвует в них. Мы ожидаем принятия итогового документа, в котором будут отражены все аспекты данного глобального явления. Я хотел бы напомнить присутствующим, что за последние два года сотни тысяч мигрантов транзитом проследовали через нашу страну и регион. Даже несмотря на то, что в то время мы сталкивались со сложными проблемами, нам удалось оказать гуманитарную помощь людям, которые в ней нуждались. По мере адаптации к глобальной ситуации мы также должны принимать меры у себя дома и предпринимать действия в качестве ответственных правительств с целью обеспечения лучшего будущего и процветания для наших народов.

Правительство Республики Македония подтверждает свою приверженность основополагающим демократическим ценностям, благому управлению, верховенству права и соблюдению прав человека. Мы преодолели глубокий политический и институциональный кризис благодаря нашей решительной позиции в защиту этих основополагающих принципов. Наше понимание заключается в том, что демократия должна определяться участием гражданского общества по принципу «снизу вверх». Общества находятся в более благоприятном положении, когда процесс принятия решений является всеобъемлющим, всеохватным и транспарентным. Государственные стратегии должны быть направлены на обеспечение благосостояния граждан.

Наше правительство наметило ширококомасштабный план реформ, содержащий меры краткосрочного, среднесрочного и долгосрочного характера. Наша цель заключается в том, чтобы восстановить демократию, создать профессиональные и независимые институты и повысить уровень жизни каждого гражданина. Наша цель заключается в том, чтобы ускорить интеграцию Республики Македония в Европейский союз и НАТО.

Преодолев глубокий политический кризис, мы стали сильнее и смогли внести вклад в укрепление региональной стабильности и сотрудничества. Те, кто знаком с историей Балкан, знают, что наш регион не всегда воспринимался в позитивном свете. Я твердо убежден в том, что у нас появился новый шанс изменить положение дел к лучшему — не только в плане представлений, но и по существу. В те-

чение последних нескольких месяцев правительство Республики Македония активно воплощало в жизнь новый подход по отношению к нашим соседям. Мы продемонстрировали способность урегулировать нерешенные вопросы. Мы сформулировали наши национальные интересы и действовали в интересах их достижения. В то же время мы в полной мере сознавали и уважали национальные интересы наших соседей. Наша политика базируется на решении проблем на основе диалога и сотрудничества. Мы надеемся, что этот подход заинтересует другие стороны и будет стимулировать формирование нового подхода к двусторонним отношениям в нашем регионе. В качестве позитивного шага вперед я хотел бы отметить подписание двустороннего соглашения о дружбе, добрососедстве и сотрудничестве с Болгарией. Это представляет собой совместный успех двух стран.

Нынешняя сессия Генеральной Ассамблеи знаменует собой двадцать пятый год нашего участия в ее работе в качестве независимого государства. В следующем году мы будем отмечать двадцать пять лет нашего членства в Организации Объединенных Наций. Однако эта годовщина также связана со спором по поводу того, как следует называть нашу страну. Этот спор повлек за собой односторонние последствия для нашего развития и перспектив на будущее.

Временное соглашение 1995 года заложило основы для нормализации отношений между Македонией и Грецией. В настоящее время две страны осуществляют меры по укреплению доверия. Это весьма позитивное развитие событий. Мы придали новый импульс усилиям по преодолению длительного двустороннего спора. Я хотел бы заметить, что как мы, так и они допускали некоторые ошибки в разное время, однако главная цель сейчас заключается в том, чтобы урегулировать этот вопрос и закрыть его.

Я твердо убежден в том, что мы должны воспользоваться данным импульсом, провести дискуссии в духе доброй воли и урегулировать этот вопрос в интересах нашего общего будущего. Мы высоко оцениваем неустанные усилия Личного посланника Генерального секретаря г-на Мэтью Немеца и добрые услуги, которые он оказывает в этой связи. Я твердо убежден в том, что существует способ решения данной проблемы, которую Греция связывает с нашим названием согласно Конституции. Давайте, наконец, попытаемся подойти к данному вопросу с позитивной точки зрения.

Поддержание добрососедских и дружественных отношений подобно улице с двусторонним движением. Мы преисполнены решимости выполнить свои задачи и ожидаем того же от наших соседей. Эта идея уже была недвусмысленно доведена до сведения наших друзей и партнеров. Я хотел бы подтвердить это здесь, с этой трибуны, где все мы часто ссылаемся на цели и принципы Устава Организации Объединенных Наций. Возможно, мировое сообщество — это весьма шумное место, но самые важные в мире дела могут решаться в обстановке тишины. Я считаю, что если мы будем прислушиваться к нашему народу, мы сможем услышать весь мир.

В заключение, я хотел бы подчеркнуть, что Республика Македония остается твердым сторонником многостороннего подхода. Мы будем и впредь сотрудничать с Организацией Объединенных Наций и всеми государствами-членами, с тем чтобы совместно укреплять мир и безопасность во всем мире, поощрять права человека, добиваться достижения целей в области устойчивого развития и заниматься решением всех других вопросов, которые имеют ключевое значение для народов, которые мы представляем.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): От имени Генеральной Ассамблеи я хочу поблагодарить председателя правительства бывшей югославской Республики Македония за заявление, с которым он только что выступил.

Председателя правительства бывшей югославской Республики Македония г-на Зорана Заева сопровождают из зала Генеральной Ассамблеи.

**Выступление премьер-министра
Федеративной Демократической Республики
Эфиопия г-на Хайлемариама Десаленя**

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас Ассамблея заслушает выступление премьер-министра Федеративной Демократической Республики Эфиопия.

Премьер-министра Федеративной Демократической Республики Эфиопия г-на Хайлемариама Десаленя сопровождают к трибуне.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Я с большим удовольствием приветствую премьер-министра Федеративной

Демократической Республики Эфиопия Его Превосходительство г-на Хайлемариама Десаленя и приглашаю его выступить перед Ассамблеей.

Г-н Десалень (Эфиопия) (*говорит по-английски*): Я хотел бы присоединиться к другим делегациям и поздравить Председателя с его избранием на этот пост с целью руководства работой Генеральной Ассамблеи на ее семьдесят второй сессии и хотел бы заверить его в поддержке и сотрудничестве нашей делегации при выполнении им своих обязанностей в ходе нынешней сессии. Позвольте мне также воспользоваться предоставленной возможностью, чтобы выразить признательность его предшественнику, который эффективно руководил работой Генеральной Ассамблеи в ходе ее предыдущей сессии.

Мы приветствуем назначение г-на Антониу Гутерриша новым Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций и поддерживаем его призыв к активизации дипломатических усилий в интересах достижения мира в процессе урегулирования многочисленных кризисных ситуаций, с которыми сталкивается сегодня мировое сообщество. Здесь я хотел бы подчеркнуть, что мы поддерживаем усилия Генерального секретаря по реформированию Организации в трех взаимосвязанных сферах — развитие, мир и безопасность и управление.

Для делегации Эфиопии явилось большой честью и удовольствием выполнение обязанностей Председателя Совета Безопасности в течение этого важного месяца, когда мировые лидеры собираются в Нью-Йорке с целью участия в нынешней сессии Генеральной Ассамблеи для обсуждения вопросов, касающихся мира во всем мире, безопасности и развития. Мы хотели бы выразить нашу признательность всем делегациям, которые приняли участие в открытых прениях высокого уровня в Совете Безопасности в среду, 20 сентября, по вопросу о реформировании операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира (см. S/PV. 8051). Как одна из ведущих стран, предоставляющих войска, Эфиопия придает большое значение укреплению роли миротворческой деятельности Организации Объединенных Наций в решении проблем, касающихся международного мира и безопасности.

В связи с этим мы приветствуем единогласное принятие резолюции 2378 (2017) Совета Безопасности, проект которой мы внесли в среду, и мы благодарим все делегации, которые выступили соавторами

данной резолюции, в которой подтверждается центральная роль миротворчества Организации Объединенных Наций как одного из наиболее эффективных инструментов, имеющихся в распоряжении мирового сообщества в интересах содействия международному миру и безопасности и их поддержания.

Тот факт, что мир сталкивается с беспрецедентными вызовами миру и процветанию, совершенно очевиден уже довольно длительное время. Продолжает расти геополитическая напряженность, напоминая об эпохе холодной войны. Распространение оружия массового уничтожения создает серьезную и реальную угрозу международному миру и безопасности. Терроризм и воинствующий экстремизм продолжают сеять хаос в различных частях мира. Глобальное неравенство в уровне доходов является уже не только одной из проблем в области развития, но и угрозой безопасности. Изменение климата — это не вымысел, а реальность, и мы уже наблюдаем его катастрофические последствия для человечества и планеты. Такие страны, как наша, по-прежнему сталкиваются с этой чудовищной проблемой в своем развитии.

Всего два года назад были проведены три крупных обзора по проблематике мира и безопасности, завершившихся подготовкой ценных рекомендаций, которые, в случае их осуществления, могут помочь Организации Объединенных Наций идти в ногу с меняющейся глобальной динамикой в сфере безопасности и эффективно реагировать на новые и возникающие проблемы в области мира и безопасности на всесторонней, систематической и скоординированной основе. Из трех крупных обзоров можно сделать ясный вывод о том, что политический подход должен быть основным подходом Организации Объединенных Наций к урегулированию конфликтов. Действительно, многочисленные конфликтные и кризисные ситуации во всем мире невозможно урегулировать никаким иным путем, кроме как политическим. Это справедливо не только для кризиса в соседнем с нашей страной Южном Судане, но и для конфликтов, которые бушуют на Ближнем Востоке, в том числе в Сирии и Йемене, а также опасной ситуации на Корейском полуострове. Поэтому, только подтвердив нашу приверженность букве и духу главы VI Устава Организации Объединенных Наций, касающейся мирного разрешения споров, мы сможем эффективно реагировать на глобальные проблемы в области мира и безопасности, с которыми мы сегодня сталкиваемся.

Однако, безусловно, это легче сказать, чем сделать. Дело в том, что в отсутствие политической воли и приверженности конфликтующих сторон поиску политического решения на основе диалога и переговоров мир неизбежно будет ускользать от нас. Также абсолютно необходимы общая цель и решимость всех внешних субъектов, участвующих в поисках вариантов политического урегулирования конфликтных и кризисных ситуаций. В настоящее время глобальная безопасность требует укрепления и повышения эффективности глобально-регионального партнерства в интересах предотвращения конфликтов и установления мира. Мы уже неоднократно видели, что в отсутствие такого партнерства, которое должно основываться на принципах взаимодополняемости и согласованности, никакого значимого прогресса достичь невозможно. Организация Объединенных Наций должна быть в состоянии играть ведущую роль в формировании таких партнерств и в распределении бремени в соответствии с Уставом.

Взаимосвязь между миром, безопасностью и развитием признается уже давно, и это еще один четкий ключевой вывод, который был сделан по итогам трех крупных обзоров по проблематике мира и безопасности. Более миролюбивые и открытые общества создают благоприятные условия для устойчивого развития, а прочный мир является как катализатором, так и результатом устойчивого развития. В этом плане 2015 год стал поистине историческим. Выраженная нами в этом зале приверженность ориентированной на преобразования Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и обеспечению всеохватности таким образом, чтобы никто не был забыт, стала результатом общей убежденности в том, что наши судьбы и будущее связаны между собой и что нищета представляет собой общую проблему. Цели в области устойчивого развития (ЦУР) были дополнительно подкреплены принятием Парижского соглашения об изменении климата, которое вступило в силу в ноябре прошлого года, укрепив глобальные меры реагирования на угрозы, порождаемые этим явлением.

Тем не менее сегодня мы больше не можем почитать на лаврах и вместо этого должны проанализировать наш прогресс в плане осуществления этих достижений на практике. Несмотря на то, что ЦУР были встречены всеми с таким оптимизмом, нынешнее положение дел отнюдь не обнадеживает.

С момента принятия ЦУР ситуация в мире не способствует их достаточно эффективному осуществлению. Это серьезное разочарование для всех тех, кто возлагал надежды на обновленное глобальное партнерство в духе Повестки дня на период до 2030 года.

Со своей стороны, мы полностью приняли Повестку дня на период до 2030 года и уже отмечаем первые обнадеживающие результаты ее осуществления. Мы продолжаем инвестировать в наш народ, стремясь улучшить его благосостояние. Для достижения структурных преобразований и диверсификации нашей экономики правительство расширяет производственный сектор и сеть инфраструктурных объектов, которые продолжают привлекать все больший объем внутренних и иностранных инвестиций. Для финансирования наших масштабных национальных проектов мы мобилизуем внутренние ресурсы и максимизируем отдачу от иностранной помощи. Посредством осуществления комплексной политики в интересах бедных нам удалось сократить масштабы нищеты и повысить качество жизни, и мы также сохранили быстрые темпы нашего всестороннего экономического роста.

Таким образом, по прогнозам, к концу 2017 года Эфиопия станет страной с самыми высокими в мире темпами роста экономики. Разумеется, это должно быть не поводом для самоуспокоенности, а скорее стимулом для укрепления нашей решимости и усилий в интересах ускорения полного осуществления нашего нынешнего плана национального развития, который включает в себя ЦУР, и мы будем по-прежнему полностью привержены достижению целей в области устойчивого развития, удовлетворению законных потребностей нашего народа в развитии и решению наших разноплановых проблем в этой сфере. Это нелегко, и наши задачи сложны, в первую очередь те из них, которые связаны с природными явлениями.

Мы в Эфиопии, как и многие другие страны, почти ежедневно сталкиваемся с негативными последствиями изменения климата. Поэтому сейчас не время ставить под сомнение разрушительные последствия изменения климата, когда миллионы наших собратьев погибают или лишаются с большим трудом достигнутых успехов в области развития. Это происходит повсюду на планете. Давно пора принять безотлагательные и решительные меры для борьбы с негативными последствиями

изменения климата, особенно с его несоразмерно неблагоприятным воздействием на наиболее уязвимые страны, которые, как уже неоднократно отмечалось, практически не несут ответственности за климатические изменения.

Нашей серьезной проблемой является не только нищета, но и изменение климата. От нынешней засухи, обусловленной изменением климата, страдают миллионы людей. Успешно справившись с засухой, вызванной Эль-Ниньо в 2015 году, Эфиопия вот уже третий год подряд сталкивается с негативными последствиями изменения климата. Именно поэтому я ранее сказал о том, что изменение климата реально и представляет собой явную опасность для человечества, поскольку подрывает достижения в области развития. Мы делаем все, что в наших силах, для смягчения его негативных последствий при постоянной и очень ценной поддержке наших двусторонних и многосторонних партнеров. Сохраняя приверженность решению проблем, связанных с нынешней чрезвычайной гуманитарной ситуацией, мы также будем продолжать реализовывать нашу национальную стратегию по формированию «зеленой» и устойчивой экономики.

Таким странам, как Эфиопия, которые в полной мере привержены осуществлению повестки дня в области устойчивого развития, необходимы благоприятные международные условия для того, чтобы добиться успеха в борьбе с нищетой. Ликвидация нищеты, обеспечение всеобщего процветания и сохранение нашей планеты — это достижимые цели. Всем известно, что мировое сообщество располагает достаточными ресурсами и возможностями для построения мира, свободного от нищеты. Мы начали, пусть и неравномерно, осуществлять ЦУР, однако время не ждет. Необходимо ускорить этот процесс, если мы хотим, чтобы никто не был забыт. Это имеет огромное значение для мира, безопасности и процветания. Нищета и экономика, не представляющая возможностей для трудоустройства, не являются благодатной почвой для развития и укрепления мира.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): От имени Генеральной Ассамблеи я хотел бы поблагодарить премьер-министра Федеративной Демократической Республики Эфиопия за заявление, с которым он только что выступил.

Премьер-министра Федеративной Демократической Республики Эфиопия г-на Хайлемариама Десаленя сопровождают с трибуны.

**Выступление главы правительства
Княжества Андорра г-на Антони Марти
Петита**

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас Ассамблея заслушивает выступление главы правительства Княжества Андорра.

Главу правительства Княжества Андорра г-на Антони Марти Петита сопровождают к трибуне.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Для меня большая честь приветствовать главу правительства Княжества Андорра Его Превосходительство г-на Антони Марти Петита и пригласить его выступить перед Генеральной Ассамблеей.

Г-н Марти Петит (Андорра) (*говорит по-каталонски; текст на испанском языке предоставлен делегацией*): Позвольте мне прежде всего поздравить Председателя г-на Мирослава Лайчака за выбор темы семьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи. Связь между миром и достойной жизнью является, вне всякого сомнения, одним из ключевых вопросов нашего времени, равно как и устойчивое развитие, обеспечение которого стало главной задачей международного сообщества. В приоритетных задачах, поставленных Председателем, и в выбранной теме нынешней сессии особое внимание уделяется тесной связи между миром, достойной жизнью и устойчивым развитием планеты.

Выбор этих приоритетов и данной темы вполне соответствуют духу нашей совместной работы на протяжении всего этого времени, что нашло отражение в целях Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, которую мы согласовали два года назад. Это также вытекает из действий Генерального секретаря г-на Антониу Гутерриша в течение первых девяти месяцев его пребывания на посту главы Организации Объединенных Наций.

В следующем году мы будем отмечать 70 лет со времени опубликования Всеобщей декларации прав человека, первого крупного совместного успеха Организации Объединенных Наций. На протяжении

этих семи десятилетий мы поняли, что общие цели всего человечества связаны между собой. Основной целью создания Организации Объединенных Наций было предотвращение конфликтов и обеспечение мира. На протяжении веков все парламенты и ассамблеи создавались именно с этой целью: обеспечить мирное урегулирование конфликтов и принятие решений, касающихся всех нас. Этот парламент, собрание всех стран мира, также был основан именно с этой целью.

Вскоре после этого к первоначальной цели поддержания международного мира и безопасности добавились права человека, а затем экономическое и социальное развитие стран и их граждан. Это произошло именно потому, что международное сообщество осознало тесную связь между возможностями в области развития и предотвращением конфликтов. Более справедливый мир с меньшим уровнем неравенства, в котором есть возможности для каждого и в котором уважаются наши разногласия, будет, кроме того, и более безопасным и спокойным миром.

Несколько десятилетий назад Организация Объединенных Наций обратила свое внимание на еще одну важную цель, а именно устойчивость, заботу об окружающей среде и, в частности, борьбу с изменением климата. В июне мы отметили 25-ю годовщину подписания Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата в Рио-де-Жанейро в 1992 году. Четыре цели: мир, права человека, развитие и устойчивость — по-прежнему остаются приоритетными. Все эти четыре цели тесно связаны между собой и требуют многостороннего подхода, поскольку ни одна страна, какой бы могущественной она ни была, не может обеспечить мир и безопасность в одиночку. Ни одна страна, ни одна группа стран, не может осуществлять политику в области развития в одиночку, и ни одна страна не может в одиночку вести борьбу с изменением климата.

Поэтому мы должны и впредь придерживаться инклюзивного многостороннего подхода. Недостаточно просто работать вместе для решения проблем, которые касаются всех нас — согласованные нами решения должны гарантировать, что никто не будет забыт. Решения должны быть справедливыми и всеохватными, а мы должны убедиться в том, что они отвечают интересам каждого из нас.

Действуя именно в этом духе, Андорра стала членом Экономического и Социального Совета на период 2017–2019 годов, поскольку именно в этом Совете всеохватный многосторонний подход является по-настоящему значимым. Экономический и Социальный Совет является наглядным свидетельством того, что Организация Объединенных Наций не только стремится быть собранием стран мира, но и хочет непосредственно влиять на жизнь людей во всем мире. Если, как заявил Генеральный секретарь, развитие является ключом к предотвращению конфликтов, то Экономический и Социальный Совет является одним из основных инструментов для этого.

Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года также играет ключевую роль. По этой причине Андорра примет участие в следующем раунде добровольных национальных обзоров хода реализации целей в области устойчивого развития, где будет проводиться оценка осуществления нами Повестки дня на период до 2030 года, а также рассматриваться меры по ускорению ее эффективного осуществления.

Все вы знаете, что мы живем в мире постоянных оценок: рейтинговые агентства оценивают платежеспособность наших стран, Всемирная торговая организация оценивает степень открытости и взаимозависимости экономик наших стран, а Организация экономического сотрудничества и развития оценивает уровень транспарентности и обеспечивает здоровую налоговую конкуренцию между государствами. Никогда раньше мы не использовали так интенсивно потенциал для оценки различных международных учреждений и органов, особенно в экономической и финансовой сфере.

Это позитивное явление, однако оно было бы не таким позитивным, если бы мы ограничили эти оценки только экономической и финансовой сферами. Мы должны требовать того же в социальной сфере, хотя экономический прогресс действительно играет весьма важную роль в построении более справедливого и безопасного мира. Обеспечение достойной жизни и социального развития также являются важными элементами. Именно это и представляют собой добровольные национальные обзоры: способ количественной оценки наших действий по достижению целей Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. Андорра представит свой добровольный доклад в

июле следующего года. Различные министерства и департаменты правительства Андорры уже достаточно давно работают над согласованием нашей внутренней политики с Повесткой дня на период до 2030 года и обеспечением того, чтобы наши внутренние меры соответствовали каждой из 17 целей, которые мы все обязались достичь 25 сентября 2015 года.

В плане социальной политики одним из наглядных примеров проделанной Андоррой за последний год работы служит создание «белой книги» по вопросам равенства в качестве основы для межсекторальных мер по содействию инклюзивности как в государственном, так и в частном секторах. Когда я говорю о создании Андоррой «белой книги» я имею в виду страну в целом, а не только ее правительство. Разумеется, правительство и парламент должны выступать в качестве инициаторов и лидеров, но работа ведется при всестороннем участии гражданского общества. Эта «белая книга» приведет к принятию закона о равенстве, который должен стать ключевым инструментом в наших усилиях по искоренению дискриминации, которая все еще сохраняется в нашем обществе.

Вся эта работа, безусловно, ведется в рамках цели 5, касающейся гендерного равенства, и цели 10, касающейся уменьшения неравенства внутри стран и между ними. Инклюзивный многосторонний подход, о котором я упомянул несколько ранее, должен не просто быть главенствующим в работе Генеральной Ассамблеи, но и также направлять нашу внутреннюю политику. На национальном уровне нам необходимо привлечь как можно большее число субъектов и найти решения, приемлемые для всех.

Во внутренней политике Андорры другие направления работы включают образование, которое непосредственно связано с целью 4 Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. Усилия Андорры по укреплению формируемых в процессе образования навыков включают, в нашем случае, поддержание и более эффективное обеспечение сосуществования трех систем образования — испанской, французской и андоррской, — каждая из которых является государственной, бесплатной и открытой для всех. Кроме того, мы включаем в учебные программы, по которым занимаются наши дети и молодежь, вопросы прав человека

и демократических ценностей. Все эти меры также соответствуют целям в области устойчивого развития и вдохновлены ими. Хорошим примером нашей приверженности международным стандартам в области образования является недавнее принятие правительством Андорры Конвенции ЮНЕСКО о борьбе с дискриминацией в области образования, которая является ключевым международным документом, поощряющим равные возможности.

Существует взаимосвязь между миром, правами человека, безопасностью и инклюзивным развитием, и также очевидно, что мы все больше рассматриваем борьбу с изменением климата как одну из ключевых основ деятельности в этом направлении. От разрушения экосистем и стихийных бедствий, связанных с изменением климата, непосредственно и наиболее сильно страдают самые уязвимые люди, потому что в основе многих текущих конфликтов лежит нехватка природных ресурсов. Новая парадигма устойчивого развития радикально меняет представления, которые были у нас раньше в отношении экономического и социального развития. Извините, что указываю на очевидное, но если мы уничтожим нашу планету, невозможно будет говорить о мире, безопасности или развитии. Именно поэтому сейчас и в будущем большая часть обсуждений в рамках международных действий и инициатив будет по-прежнему посвящена борьбе с изменением климата. Вот почему семь из 17 целей в области устойчивого развития имеют непосредственное отношение к экологическим вопросам. Крайне важно, чтобы значительная часть действий наших правительств на национальном уровне была направлена на решение этого вопроса.

В последнее время Андорра в полной мере осознала всю актуальность борьбы с изменением климата, и мы доказали это на деле. Благодаря масштабной программе субсидирования мы входим в число лидеров среди стран мира по росту числа электрических автомобилей и по количеству мест для зарядки электромобилей на душу населения. С учетом того, что обогрев зданий является одним из наших основных источников выбросов парниковых газов, мы инвестируем значительные средства в проекты создания теплосетей, которые обеспечивают централизацию производства тепловой энергии, повышая ее эффективность и снижая загрязненность окружающей среды. Мы также проводим политику стимулов и обязательств в целях

поощрения граждан к автономному производству возобновляемой энергии, включая солнечную и геотермальную. Наконец, мы разрабатываем закон о переходе на возобновляемые источники энергии, которые сделают все эти меры обязательными.

Как заявили большинство членов международного сообщества в декабре 2015 года, мы не хотим, чтобы эта борьба осталась только красивыми словами или перечнем благих намерений, которым не суждено воплотиться в конкретные действия. Поэтому мы приветствуем инициативу Эммануэля Макрона, президента Французской Республики — нашей страны-партнера, по поощрению заключения глобального договора по вопросам окружающей среды, в котором будут собраны и гармонизированы все соглашения, подписанные и осуществляемые после проведения Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию в Рио-де-Жанейро в 1992 году вплоть до Парижского соглашения по изменению климата, поскольку важно обеспечить, чтобы все глобальные действия по защите окружающей среды и борьбе с изменением климата нашли свое отражение в конкретных правах и обязанностях государств и отдельных лиц. Андорра самым положительным образом приветствует проделанную к настоящему времени работу по глобальному договору, который в качестве основного права лиц включает право на стабильную и здоровую окружающую среду. В этой связи предвестником стала наша Конституция 1993 года, поскольку она включает право граждан на приемлемую окружающую среду и, следовательно, обязанность государственных органов в этом отношении.

Положения различных международных конвенций по охране окружающей среды должны найти отражение в конкретных действиях, которые будут иметь ощутимый эффект для людей, поскольку негативные последствия изменения климата и глобального потепления ощущаются уже в течение определенного периода времени и оказывают крайне негативное воздействие на нашу планету и ее обитателей. Я имею в виду, в частности, обеспокоенность по поводу тихоокеанских островов, которые оказались под угрозой вследствие повышения уровня Мирового океана, уязвимых экосистем горных стран, например, Андорры, или беспрецедентно разрушительной силы ураганов, которые недавно обрушились на Карибский регион.

Как никогда раньше мы нуждаемся в инклюзивном многостороннем подходе, при котором никто не будет забыт. Однако нам также нужен эффективный многосторонний подход, который действительно дает ощутимые результаты и нацелен на решение проблем людей. Работа в этом направлении начинается здесь, в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций, которые должны адаптировать действия Организации к потребностям как стран, так и их граждан. Первоочередная задача любой организации — начиная с частной компании и заканчивая правительством — носит внутренний характер, а именно она заключается в том, чтобы обеспечить соответствие ее членов и структур конечной цели и должным образом подготовить их к реагированию на различные потребности. Поэтому мы приветствуем тот факт, что одним из первых предпринятых Генеральным секретарем Гутерришем шагов стал проект реформирования системы развития Организации Объединенных Наций.

Если мы действительно верим в то, что существует тесная взаимосвязь между миром, правами человека, развитием и устойчивостью, то, рассуждая логически, мы рассчитываем, что различные органы и комитеты, занимающиеся такими вопросами, будут сотрудничать друг с другом и координировать свои действия; при этом в равной мере логично и необходимо, чтобы конкретными проблемами занимались конкретные департаменты. Свидетельством того, что Генеральный секретарь хорошо выполняет свою работу, является его решение создать Контртеррористическое управление Организации Объединенных Наций под руководством заместителя Генерального секретаря.

В последние годы о важности борьбы с терроризмом говорят во весь голос и повсюду. Мы, граждане Андорры, стали свидетелями того, как наши европейские соседи напрямую пострадали от последствий этой иррациональной ненависти. Совсем недавно, в прошлом месяце, Барселона и Камбрильс — два каталонских города в Испании, находящиеся по соседству с Андоррой, также пострадали от этого явления.

Мир и безопасность сегодня имеют более сложную структуру, чем 70 лет назад. В середине XX века, после двух мировых войн, поддержание мира и безопасности было вопросом, который мог рассматриваться и решаться здесь, в Ассамблее, на основе

честного диалога и эффективного сотрудничества со странами и между ними. Важную роль также играла двусторонняя дипломатия. Сегодня, с учетом глобальной угрозы терроризма, мир и безопасность — это не просто вопросы дипломатии между государствами, которая по-прежнему имеет весьма большое значение, для их решения необходимы конкретные действия по борьбе с терроризмом и устранению его коренных причин. Поэтому Генеральный секретарь может рассчитывать на поддержку Андорры при создании Контртеррористического управления и принятии других мер, направленных на улучшение работы Организации и эффективное реагирование на нужды граждан мира.

Вопрос эффективности Организации Объединенных Наций имеет важное значение не только для Генерального секретаря, но — и это очевидно — для всех нас, государств — членов Организации. Все мы должны работать над тем, чтобы гарантировать, что глобальные соглашения, начиная с Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и Парижского соглашения об изменении климата, были действительно обязательными для выполнения, в условиях транспарентности оценивать степень соблюдения этих соглашений различными странами и не дать Организации Объединенных Наций и международному сообществу оказаться парализованными или безучастными перед лицом серьезных проблем и крупномасштабных кризисов нашего времени.

Именно поэтому Андорра поддерживала и будет и впредь поддерживать Римский статут и Кампальские поправки, которые позволяют Международному уголовному суду осуществлять свою юрисдикцию в случаях совершения преступлений агрессии, явно нарушающих Устав Организации Объединенных Наций. Предоставление Международному уголовному суду возможности действовать *ex officio* в наиболее серьезных случаях без необходимости передачи дел Совету Безопасности представляет собой конструктивный шаг вперед в деле обеспечения верховенства права на международном уровне.

По этой же причине Андорра продолжит поддерживать инициативы, направленные на ограничение права вето постоянными членами Совета Безопасности в случаях геноцида или грубых нарушений прав человека. По нашему мнению, политическая декларация, принятая два года назад по

инициативе Французской Республики и Мексиканских Соединенных Штатов, предусматривающая приостановление действия права вето в случаях, связанных с массовыми зверствами, представляет собой правильный курс действий.

Никого не должно удивлять то, что граждане Андорры твердо стоят на защите многостороннего порядка. Подобно другим небольшим странам мы уверены, что основные проблемы современности требуют действий на глобальном уровне и что в отсутствие глобальных и согласованных действий отдельные страны мира, действующие в одиночку, смогут добиться очень немногого. Именно поэтому в значительной степени наша внешняя политика сосредоточена на работе в формате многосторонних форумов, что мы продемонстрировали четыре года назад в ходе председательства Андорры в Совете Европы. Это будет также подтверждено в следующем месяце, когда в Андорре пройдет заседание Парламентской ассамблеи Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе, а также об этом свидетельствует выдвижение нашей кандидатуры в качестве страны-организатора иберо-американской встречи на высшем уровне в 2020 году.

Иберо-американское сообщество сегодня скорбит о жертвах землетрясения, которое произошло в прошлый вторник в Мексике. Правительство и народ Мексики знают, что Княжество Андорра скорбит вместе с ними и солидарно с ними.

Повторюсь, наша приверженность целям и принципам Организации Объединенных Наций является четкой и неизменной. Генеральный секретарь Антониу Гутерриш может рассчитывать на содействие Андорры при построении устойчивого, безопасного и справедливого мира, а также в ходе работы над тем, чтобы это был мир для всех, мир, где никто не забыт.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): От имени Генеральной Ассамблеи я благодарю главу правительства Княжества Андорра за его выступление.

Главу правительства Княжества Андорра г-на Антони Марти Петита сопровождают с трибуны.

Обращение Его Превосходительства премьер-министра Федеративной Республики Сомали Хасана Али Хайре

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас Ассамблея заслушает выступление премьер-министра Федеративной Республики Сомали.

Премьер-министра Федеративной Республики Сомали г-на Хасана Али Хайре сопровождают к трибуне.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас Ассамблея заслушает выступление премьер-министра Федеративной Республики Сомали.

Г-н Хайре (Сомали) (*говорит по-английски*): Для меня большая честь выступить в Генеральной Ассамблее на ее семьдесят второй сессии. Я передаю теплые слова приветствия и наилучшие пожелания нашего президента Его Превосходительства Мохамеда Абдуллахи Мохамеда Фармаджо, всего нашего правительства и народа Федеративной Республики Сомали.

Прежде всего я хотел бы поздравить Председателя Генеральной Ассамблеи с вступлением в должность и поблагодарить его за умелое руководство работой этого органа при подготовке к успешному проведению сессии. Вчера мы отмечали Международный день мира; день, который требует единения и солидарности с теми, кто был вынужден оставить свои дома, и теми, кто покидает дом в поисках лучшей доли. Тема сессии Генеральной Ассамблеи этого года посвящена миру и достойной жизни для всех на жизнеспособной планете. Сходство этих целей — не просто случайное свидетельство того, что стремление к миру, достойной жизни, уважению, безопасности и достоинству являются глобальными потребностями. Однако они остаются трудно достижимым для сотен миллионов людей во всем мире. От Сирии до Центральноафриканской Республики, от народа рохингья в Мьянме до народа Ливии — количество затяжных и новых конфликтов остается неприемлемо высоким.

Сомалийский народ на протяжении многих лет страдал от войн, голода и нищеты, в результате которых некоторые из них оказались внутренне перемещенными лицами, а другие с риском для жизни бежали за рубеж. Поэтому мы прекрасно знаем о

необходимости того, чтобы другие страны открывали свои двери отчаявшимся и лишенным надежды людям, которые подобно нам ищут безопасной и достойной жизни. Пользуясь случаем, хочу поблагодарить всех тех, кто, даже в трудные времена, продолжает поддерживать этот дух единства, заботы и готовности делиться с ближним.

Сомали набирается сил, и мы полны решимости придерживаться этого курса. Наша цель состоит в том, чтобы вносить позитивный вклад в развитие нашего региона, нашего континента и всего мира. Несмотря на огромные трудности, мы, помимо прочего, улучшаем ситуацию в плане безопасности, восстанавливаем законность и порядок и проводим необходимые политические и социально-экономические реформы. Успехи, достигнутые нами на сегодняшний день — это результат веры сомалийского народа в то, что наступает новая эра, и поддержки наших верных партнеров на нашем пути к миру и процветанию.

Мы будем и впредь разрабатывать меры, направленные на укрепление достигнутого Сомали прогресса, в том числе в части генерирования доходов. Вместе с тем существуют некоторые серьезные проблемы, повлиять на которые правительство Сомали не может. Облегчение бремени задолженности позволило бы высвободить средства для льготного финансирования, привлечь иностранные инвестиции и создать возможности, имеющие решающее значение для поддержания наших реформ, и, тем самым, оживить нашу экономику. Мы уже работаем с международными финансовыми учреждениями для достижения этой цели и, благодаря этому форуму, надеемся заручиться поддержкой международного сообщества.

Терроризм по-прежнему является одной из наиболее насущных проблем. Его последствия ощущаются во всем мире. Поэтому важнейшее значение имеет наше единство в борьбе с этим бедствием на коллективной и устойчивой основе. Необходимо приложить все усилия для сведения на нет роста и влияния международных террористических организаций, таких как «Исламское государство Ирака и Аш-Шама» и «Аль-Каида», которые, как мы знаем, являются ключевыми субъектами локального терроризма. Необходимо удвоить усилия по активизации военных операций против таких групп. Мы, сомалийцы, предприняли значительные шаги, которые ослабили потенциал движения «Аш-Шабааб».

В этой связи я хотел бы поблагодарить тех, кто принимает участие в Миссии Африканского союза в Сомали (АМИСОМ), за их жертвенность, неизменную поддержку, самоотверженность и солидарность в борьбе с «Аш-Шабааб». Для закрепления таких достижений мы делаем упор на укреплении военного потенциала наших национальных сил безопасности. Однако эмбарго на поставки оружия, введенное в отношении Сомали, является одним из крупнейших препятствий для достижения этой цели. Федеральное правительство Сомали будет и впредь сотрудничать с Советом Безопасности и другими соответствующими субъектами по нашей «дорожной карте» в интересах отмены эмбарго на поставки оружия.

Нищета и отсутствие образования и возможностей для получения дохода по-прежнему являются факторами, способствующими росту воинствующего экстремизма. Во всем мире разочарованные молодые люди подвергаются повышенному риску эксплуатации со стороны преступных сетей, включая террористов. Настоятельная необходимость вкладывать средства в образование, развитие навыков и создание возможностей для получения дохода на благо нашей молодежи имеет важнейшее значение. Рассмотрение этих ключевых стратегических элементов в целях борьбы с терроризмом — это масштабная задача, которая требует комплексного подхода и соответствующих ресурсов. Мы по-прежнему призываем друзей Сомали оказать нам помощь в этом важном деле.

Нельзя говорить об устойчивой планете, не демонстрируя стремление сделать мир пригодным для жизни для самих себя и для будущих поколений. Сомали является одной из стран, пострадавших от порочного цикла антропогенных и стихийных бедствий, обусловленных непосредственно ухудшением состояния окружающей среды. Скучные осадки приводят к неурожаю и гибели скота, что впоследствии вызывает засуху и голод. В настоящее время гуманитарное положение миллионов сомалийцев остается нестабильным, поскольку нынешняя аномальная засуха, которая по-прежнему грозит перерасти в голод, продолжается. Наш национальный план развития содержит недвусмысленную и реалистичную «дорожную карту» по разрыву этого порочного круга. Однако Сомали и многие другие страны, испытывающие на себе последствия изменения климата, не могут найти необходимые ресур-

сы для решения этой неуклонно усугубляющейся проблемы. В этой связи мы настоятельно призываем все государства-члены продолжать совершенствовать Парижское соглашение, которое обладает потенциалом в плане смягчения последствий изменения климата. Кроме того, развивающиеся страны, такие как Сомали, нуждаются в инвестициях на долгосрочные инициативы, включая развитие инфраструктуры, сохранение водных ресурсов, внедрение инноваций в области производства продовольствия и животноводческой продукции и создание возможностей для получения дохода.

Мы должны научиться более эффективно рационализировать работу глобальных структур в области развития и оказания помощи, особенно в нестабильных государствах. Нам нужно переосмыслить существующие парадигмы и принять смелые и новаторские меры по улучшению этой архитектуры. Новая программа действий в нестабильных государствах, принятая в Южной Корее в 2011 году, стала, безусловно, значительным шагом вперед в этом направлении. Сомали полностью поддержала эту Новую программу. Тем не менее, несмотря на все свои преимущества, она нуждается в совершенствовании. При этом принципы взаимной подотчетности, предусмотренные в этой программе, — это то, что нужно нестабильным странам, таким как Сомали. Зачастую обещания даются, а позже игнорируются. Такого быть не должно, поскольку нестабильные страны полагаются на поддержку в восстановлении своих государств. В то же время партнеры в области развития зачастую испытывают разочарование из-за слабости существующих в нестабильных странах учреждений, занимающихся вопросами транспарентности и подотчетности. Эта обеспокоенность является оправданной. Являясь нестабильными государствами, мы должны действовать более эффективно, занимаясь борьбой с коррупцией и заделыванием брешей. Недавно Сомали предприняла решительные шаги по борьбе с коррупцией. Наш законопроект о борьбе с коррупцией, который имеет важнейшее значение для принятия мер по обеспечению благого управления и подотчетности, был утвержден моим кабинетом и представлен на рассмотрение парламента. Руководство нашей страны также вновь заявило о своей политике абсолютной нетерпимости в отношении коррупции.

Что касается финансирования, то мы должны найти источники предсказуемого финансирования для миссий по поддержанию мира, проводимых не

Организацией Объединенных Наций. Это прежде всего касается АМИСОМ. За более чем десять лет АМИСОМ добилась огромных успехов, однако она продолжает действовать в условиях неопределенности относительно ее ежегодного финансирования. Мы считаем, что инвестиции в деятельность по поддержанию мира представляют собой достойные капиталовложения в области миростроительства и государственного строительства. Мы в Сомали убедились в том, что такие инвестиции приносят свои плоды. Я рассчитываю на взаимодействие с нашими партнерами по этому вопросу в предстоящие недели и месяцы.

Одним из основных элементов миростроительства и государственного строительства является учет любой страной интересов обездоленных и бесправных слоев ее населения. Женщины играют важнейшую роль в процессе принятия решений и вносят свой вклад в развитие общества. Несмотря на наши многочисленные проблемы, Сомали предпринимает значительные шаги в этом направлении. Во время выборов 2016 года число женщин в парламенте увеличилось с 14 до 24 процентов. Хотя мы не достигли цели в 30 процентов, произошло значительное улучшение ситуации по сравнению с периодом несколькими годами ранее.

Шесть месяцев назад, когда я был в процессе формирования нашего Совета министров, я назначил в состав своего кабинета шесть женщин. Они занимают некоторые из наиболее важных для нашей страны должностей, включая должности министра торговли и промышленности, здравоохранения, по делам молодежи и спорта, по делам женщин и правам человека и гуманитарным операциям. Женщины сыграли конструктивную роль в самые трудные для Сомали времена. Будучи матерями, женами и сестрами, они в то же время занимают доминирующее положение в неформальном секторе экономики. Многие люди, проживающие в других странах в качестве беженцев и мигрантов, по-прежнему оказывают спасительную помощь своим семьям, отправляя в Сомали денежные переводы.

Кроме того, для миростроительства и государственного строительства жизненно важное значение имеет молодежь. Число молодых людей в нашем парламенте растет в геометрической прогрессии. Я также назначил ряд весьма молодых людей на ключевые должности в кабинете. Один из них,

г-н Аббас Сирадж, трагически погиб в мае. Он был маяком надежды для молодежи Сомали. Он вырос в крупнейшем в мире лагере беженцев в Кении, напряженно трудился, учился и работал в различных учреждениях Организации Объединенных Наций. Я назначил его на должность министра общественных работ и реконструкции, когда ему был 31 год. Хотя его с нами нет больше, его назначение содействовало выявлению потенциала тысяч молодых людей по всей стране. Он показал им, что жизнь в лагерях беженцев, какой бы тяжелой она ни была, не означает крушение всех надежд.

Защита прав человека является одним из основных принципов Организации Объединенных Наций. Мы прилагаем серьезные усилия для обеспечения уважения прав человека всех людей. Создание таких учреждений, как Национальная комиссия по правам человека, на которую возлагается задача по защите и поощрению прав человека, станет важным шагом в этом направлении. Принятие важнейших законодательных актов в области прав человека, таких как законопроект о преступлениях на сексуальной почве, который вскоре будет утвержден, предоставляют инструментарий для борьбы с безнаказанностью лиц, виновных в актах сексуального насилия. Хотя мы уважаем свои традиции, это ни в коем случае не должно служить причиной для того, чтобы мириться с безнаказанностью. Мое правительство полно решимости найти способы согласовать наши традиционные подходы к урегулированию споров с обычной системой правосудия таким образом, чтобы обеспечить уважение прав человека своего народа.

Организация Объединенных Наций остается наиболее важной общей платформой, на которой страны могут разрабатывать и укреплять двусторонние и многосторонние отношения. Одним из основных принципов Организации Объединенных Наций является принцип взаимного уважения политической независимости, суверенитета и территориальной целостности государств. Этот принцип следует неизменно поощрять и поддерживать, особенно в процессе взаимодействия с такими нестабильными государствами, как Сомали.

В заключение я хотел бы, пользуясь предоставленной возможностью, я хотел бы присоединиться к тем, кто выступает за реформу Организации Объединенных Наций. Организация на протяжении де-

сятилетий работает на благо мира и стабильности, и я твердо убежден в том, что программа реформы Генерального секретаря, несомненно, позволит сделать это учреждение намного более гибким и динамичным. Как страна, которая получает большую пользу от деятельности системы Организации Объединенных Наций, мы также убедились в том, что она может повысить свою общую эффективность.

На этом я хотел бы завершить свое выступление, еще раз напомнив всем нам о том, что мы должны удвоить свои усилия, с тем чтобы сосредоточить внимание на обеспечении мира и достойной жизни для всех на устойчивой планете. Для этого потребуется коллективное признание того, что происходящее в одной части мира находит отклик в других его уголках.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): От имени Генеральной Ассамблеи я хотел бы поблагодарить премьер-министра Федеративной Республики Сомали за его выступление.

Премьер-министра Федеративной Республики Сомали г-на Хасана Али Хайре сопровождают с трибуны.

Выступление премьер-министра Королевства Лесото г-на Томаса Мотсоахе Табане

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас Ассамблея заслушает выступление премьер-министра Королевства Лесото.

Премьер-министра Королевства Лесото г-на Томаса Мотсоахе Табане сопровождают к трибуне.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Я имею честь приветствовать премьер-министра Королевства Лесото Его Превосходительство г-на Томаса Мотсоахе Табане и пригласить его выступить перед Ассамблеей.

Г-н Табане (Лесото) (*говорит по-английски*): Прежде всего я хотел бы поздравить Председателя с избранием на руководящий пост семьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи. Его выдающаяся дипломатическая карьера вселяет в нас уверенность в том, что эта сессия будет успешной. Я заверяю его в полной поддержке со стороны нашей делегации и готовности к сотрудничеству во время его пребывания

ния в этой должности. Кроме того, спешу выразить признательность его предшественнику г-ну Питеру Томсону за его выдающееся руководство работой семьдесят первой сессии Генеральной Ассамблеи. Он замечательно справился с этой огромной ответственностью, похвальным образом проявляя большой профессионализм и преданность делу.

В ходе предыдущей сессии мы также стали свидетелями выборов нового Генерального секретаря г-на Антониу Гутерриша, чья безупречная репутация и выдающаяся работа в Организации Объединенных Наций наряду с имеющимися у него обширными знаниями и опытом позволяют нам рассчитывать на то, что он быстро и умело будет решать проблемы, возникающие перед ним на его новой должности. В этой связи мы поздравляем Генерального секретаря с его заслуженным назначением и желаем ему успехов на долгом пути, который ему предстоит. Одновременно с этим мы воздаем должное бывшему Генеральному секретарю г-ну Пан Ги Муну за хорошо проделанную работу. Он выполнял свои обязанности на этом высоком посту с непревзойденным дипломатическим мастерством и достоинством.

Мы вновь встречаемся уже в семьдесят второй раз в истории Организации Объединенных Наций, чтобы провести оценку ситуации в мире с точки зрения политики, безопасности и экономики. Мы находимся на переломном этапе истории человечества; действительно, настало время для глубокого переосмысления роли Организации в XXI веке — ведь именно на Организацию Объединенных Наций человечество возлагает большие чаяния, надеясь на лучшую жизнь для всех.

Пелена отчаяния, которая накрыла мир после Второй мировой войны, рассеялась, когда наши предшественники, собравшиеся в Сан-Франциско, утвердили высокие идеалы, заявив о своей решимости

«избавить грядущие поколения от бедствий войны;

вновь утвердить веру в основные права человека, в достоинство и ценность человеческой личности, в равноправие мужчин и женщин и в равенство прав больших и малых наций и

содействовать социальному прогрессу и улучшению условий жизни при большей свободе».

К сожалению, сегодня мы говорим о постепенном возвращении мира в то состояние, в котором он находился семь десятилетий назад. Многогранные и сложные проблемы, с которыми мы сталкиваемся, представляют угрозу для тех замечательных успехов, которые добилась Организация Объединенных Наций с момента своего учреждения. Межгосударственные и внутривнутригосударственные конфликты стали характерной чертой современного мира. Перед Организацией Объединенных Наций стоит множество проблем, которые подвергают испытанию ее способность эффективно урегулировать конфликты — от глобального беженского кризиса до проблемы распространения терроризма. Возросшая напряженность на Корейском полуострове, а также грубые нарушения резолюций Совета Безопасности и Договора о нераспространении ядерного оружия, свидетельствует о надвигающейся угрозе гонки вооружений в этой части мира.

Более того, уважение прав человека и верховенства права — принципы, которые лежат в самой основе Организации Объединенных Наций — по-прежнему безнаказанно игнорируются. В частности, женщины и дети подвергаются наиболее жестоким формам злоупотреблений в мире, особенно в затронутых конфликтами странах. Кроме того, ужасным бедствием для развивающихся стран по-прежнему является нищета, которая подрывает их усилия по переориентации своей экономики на достижение значительного роста в реальном выражении. В результате большинству страдающих от нищеты людей не остается ничего иного, кроме как прибегать иногда к неортодоксальным экономическим методам выживания для того, чтобы обеспечить себе средства к существованию.

В этой связи мы приветствуем тему нынешней сессии: «Особое внимание — людям: стремление обеспечить мир и достойную жизнь для всех на жизнеспособной планете». Эта тема непосредственно перекликается с принципами, лежащими в самой основе создания Организации Объединенных Наций. Именно в этом и заключается миссия Организации Объединенных Наций. Трудности и противоречия, которые характеризуют жизнь человечества на планете, и неравенство между развитыми и развивающимися странами стали бы достоянием прошлого, если бы мы остались верны нашей миссии и на нашем пути к развитию сосредоточились на людях.

В то время как цели в области устойчивого развития (ЦУР) отражают концепцию всеобщего процветания в интересах всех обществ, мы также знаем, что, по сути, этот идеал все еще далек от осуществления. Мы должны прилагать совместные усилия, чтобы достичь мира и достойной жизни для всех. Все международное сообщество должно действовать согласованно в рамках наших усилий, направленных на восстановление мира и принятие универсальных мер реагирования в интересах достижения поставленных нами целей. Поэтому неотложная задача заключается в том, чтобы разработать новую стратегию, которая предусматривает использование ЦУР и на многоаспектной основе включает их в концепцию, заложенную в данной теме.

Мы осознаем, что в Лесото наша судьба находится в наших руках, и что главная ответственность за устойчивое и равноправное развитие также возложена на нас. В качестве недавно приступившего к исполнению своих обязанностей правительства мы поставили перед собой весьма благородную цель реструктуризации всех важных институтов правительства. В связи с этим мы намерены приступить к осуществлению грандиозной, но тем не менее достижимой, программы реформ. Мы преисполнены решимости в полном объеме выполнять решения Сообщества по вопросам развития стран юга Африки (САДК) и вести Лесото по пути всеохватного процесса реформ, который будет состоять из конституционных, парламентских, электоральных реформ, реформы государственного сектора и реформы сектора безопасности. Это мероприятие будет предусматривать участие всех заинтересованных сторон, которые должны проявить подлинную и полную приверженность делу создания стабильного политического порядка, способствующего экономическому развитию.

Наша решимость и приверженность в качестве нового правительства Лесото делу осуществления решений САДК свидетельствует о нашей приверженности совместной работе с нашим региональным органом в интересах достижения прочного мира и безопасности в нашей стране и во всем регионе САДК. Мы добились значительного прогресса в осуществлении решений САДК в соответствии с рекомендациями судьи Мпафи Фумафи, которые были изложены в ходе проведенного им в Лесото расследования после жестокого убийства командующего армией Лесото генерал-лейтенанта Махао в

июне 2015 года. Выступая сегодня перед Генеральной Ассамблеей, я должен с прискорбием и большой печалью вновь сообщить об убийстве командующего армией Лесото генерал-лейтенанта Кхоантле Мотсомотсо менее трех недель назад, 5 сентября 2017 года, двумя старшими армейскими офицерами, по которым, в свою очередь, открыли огонь и которых убили телохранители генерала. Несмотря на столь серьезные проблемы, связанные с политической нестабильностью и нестабильностью в плане безопасности, которые, как представляется, сотрясают наше небольшое горное королевство, САДК, в качестве регионального блока, оказывает нам твердую поддержку с целью восстановления мира, политической стабильности, безопасности и верховенства права в Лесото.

В связи с этим я хотел бы поблагодарить САДК, наших партнеров по процессу развития, друзей Лесото, Африканский союз и Организацию Объединенных Наций за их неизменную поддержку с целью обеспечения защиты демократии в Лесото в интересах достижения экономического роста и стабильности государства.

Что касается развития, то я рад сообщить, что правительство Лесото намерено поддерживать финансовую дисциплину, с тем чтобы стабилизировать национальную экономику, стимулировать ее рост и предпринимательскую деятельность при одновременном сохранении окружающей среды. В то же время мы неизменно привержены делу борьбы с преступностью и коррупцией на всех уровнях нашего общества в соответствии с ЦУР 16, в которой отмечается, что коррупция подрывает усилия, направленные на борьбу с нищетой и обеспечение гендерного равенства. Кроме того, коррупция выступает в качестве налога на бедные слои населения, когда речь идет об осуществлении их права на получение государственных услуг. Мы отдаем себе отчет в том, что самостоятельно, без поддержки наших партнеров по сотрудничеству, наши усилия по искоренению коррупции не могут дать желаемых результатов, поэтому мы настоятельно призываем их присоединиться к нашей кампании.

Мы, как одна из наименее развитых стран, считаем, что концепция развития имеет смысл только в том случае, когда она дает ощутимую отдачу общинам на устойчивой основе. Неоспорим тот факт, что молодежь — это нить, которая скрепляет ткань

каждого государства и в то же время может быть активным поборником перемен. Было бы неразумным и серьезным просчетом не признавать молодежь в качестве партнеров сегодняшнего и лидеров завтрашнего дня. В связи с этим мы подчеркиваем важность участия молодежи в процессах принятия решений на всех уровнях. Кроме того, создание рабочих мест для молодежи остается одной из приоритетных задач. Что касается ЦУР 8, то глобальную стратегию обеспечения занятости молодежи планируется ввести в действие к 2020 году. Поэтому страны должны разработать стратегии обеспечения занятости молодежи и осуществить Глобальный пакт Международной организации труда о рабочих местах. В связи с этим правительство Лесото преисполнено решимости направлять в надлежащее русло энергию молодых мужчин и женщин басото в целях дальнейшего развития экономики нашей страны.

Кроме того, Лесото продолжает бороться с пагубным явлением, связанным с пандемией ВИЧ/СПИДа, которая получила более широкое распространение среди молодых женщин, составляющих основу нашей экономики. Расширение прав и возможностей женщин находится в центре внимания нашей политики в области развития. Мы считаем, что выдвижение женщин на руководящие должности как в частном, так и в государственном секторах приведет к созданию более справедливого и процветающего общества в Лесото. Мы сознаем, что нищета и пандемия СПИДа неразрывно связаны друг с другом, и поэтому наша политика искоренения нищеты нацелена на наиболее уязвимые группы населения, включая престарелых, детей, осиротевших в результате эпидемии СПИДа, женщин и молодежь. Мы по-прежнему твердо привержены обеспечению того, чтобы эти задачи решались, поскольку они являются ключевыми компонентами ЦУР.

В экономическом плане Лесото, подобно другим развивающимся странам, не имеющим выхода к морю, по-прежнему сталкивается с проблемами, неразрывно связанными с ее уникальным географическим положением. Бремя высоких транспортных издержек и сложных и медленных процедур оформления экспортных товаров продолжает создавать серьезные препятствия на пути нашей внешней торговли. Достаточно упомянуть необходимость расширения международной помощи с целью развития инфраструктуры и укрепления институционального потенциала, а также индустриализации и повыше-

ния производственного потенциала не только наименее развитых, но и всех развивающихся стран.

Лесото продолжает быть поборником поддержания международного мира и безопасности. Мы глубоко обеспокоены продолжающимся насилием в Сирии и других частях Ближнего Востока. Рост активности организации «Исламское государство Ирака и Леванта» (ИГИЛ) стал еще одним аспектом пагубного явления международного терроризма. Она превратилась в силу разрушения и порождает хаос в глобальных масштабах. Нас обнадеживают предпринимаемые в последнее время усилия, направленные на сокращение границ территорий, находящихся под контролем ИГИЛ в Ираке и Сирии. В результате продолжающегося насилия на Ближнем Востоке и в других районах численность беженцев во всем мире возросла; сегодня насчитывается более 65 миллионов перемещенных лиц, в том числе лиц, спасающихся бегством от голода. Такая ситуация является неприемлемой, поскольку она создает условия, при которых молодые люди становятся уязвимыми в плане их вербовки террористическими движениями и торговли людьми.

В последние годы Лесото сталкивалось с продолжительными засухами вследствие явления «Эль-Ниньо», которое негативно сказалось на всем субконтиненте южной части Африки и привело к нехватке продовольствия и другим трудностям. Недавние ураганы, которые обрушились на Карибский бассейн и другие районы Соединенных Штатов Америки, а также проливные дожди, которые наблюдаются во многих странах, включая наводнения библейских масштабов, являются суровым напоминанием о том, что происходит изменение климата, и что необходимо принять срочные меры в соответствии с Парижским соглашением, которое было заключено более года назад.

Мы вновь обращаемся с призывом о том, чтобы таким малым странам, как Лесото, включая малые островные государства, были предоставлены технологии с целью решения проблем изменения климата и адаптации к нему. Достижение устойчивого развития будет недоступным для нас в случае отсутствия подлинной приверженности этому всех сторон, включая наших партнеров по процессу развития. Принципы общей, но дифференцированной ответственности и экономической мощи и потенциала развитых и развивающихся стран имеют решающее значение для того,

чтобы мы достигли успеха в построении устойчивого мира. Поэтому мы призываем международное сообщество продолжать мобилизацию и предоставление дополнительных финансовых ресурсов Африке для создания не оказывающих негативного влияния на климат технологий, с тем чтобы удовлетворить насущные потребности в плане адаптации к изменению климата и смягчить его последствия в Африке и в других развивающихся странах. Аналогичным образом, мы настоятельно призываем страны, которые отказались от своей поддержки Парижского соглашения об изменении климата, пересмотреть свою позицию и вернуться на путь сотрудничества.

Искоренение колониализма является одним из наиболее значимых достижений международного сообщества в рамках Организации Объединенных Наций. Однако деятельность в этом направлении еще не завершена. Вопросы, касающиеся Западной Сахары и Палестины, не поддаются решению уже в течение длительного периода времени.

Мы вновь заявляем о нашей поддержке Западной Сахары в ее борьбе за самоопределение. Каждый день, который проходит без изменений в жизни народа Западной Сахары, напоминает миру о том, что мы должны подтвердить нашу решимость вести борьбу против несправедливых действий в отношении Сахарской Арабской Демократической Республики. История жестоко осудит нас, если мы будем молчаливо наблюдать несправедливое обращение с народом этой африканской страны. Наше молчание и бездействие оставят неизгладимый след, свидетельствуя о провале наших коллективных усилий. В современном мире практическое применение колониальной тактики является абсолютно неприемлемым. В связи с этим мы призываем Организацию Объединенных Наций не ослаблять своей решимости избавить мир от пагубного явления колониализма. Договоренность между Фронтом ПОЛИСАРИО и Марокко возобновить переговоры с целью достижения долгосрочного решения не осталась незамеченной. Мы воздаем им должное за этот смелый шаг и заверяем их в нашей поддержке их благородных усилий.

Вопрос о Палестине в течение многих десятилетий значится в повестке дня Организации Объединенных Наций. Мы по-прежнему считаем, что решение о сосуществовании двух государств на основе границ 1967 года, в соответствии с которым Израиль и Палестина будут сосуществовать бок о бок друг с другом, обладая равным суверенитетом, является

наиболее жизнеспособным предложением об окончательном урегулировании этой мучительной проблемы. Палестинцы также заслуживают права на мир, развитие и неприкосновенность человеческой жизни.

Что касается ситуации в области ядерного разоружения, то несколько месяцев назад Организация Объединенных Наций добилась значительного прогресса в связи с принятием Договора о запрещении ядерного оружия в качестве первого юридически обязательного международного соглашения, направленного на всеобъемлющее запрещение ядерного оружия с целью его полной ликвидации. Это является историческим достижением нашего времени, особенно с учетом постоянной напряженности на Корейском полуострове. Довод о том, что ядерное оружие является сдерживающим фактором, несостоятелен. Это оружие создает угрозу для существования человека, и те, кто им обладает, должны поступить правильно и отказаться от него в соответствии со своими международными обязательствами. Договор не должен оставаться лишь на бумаге, но должен быть ратифицирован и должен выполняться всеми.

Завершая свое выступление, я хотел бы отметить, что мы должны и впредь противостоять любым попыткам подорвать глобальный консенсус, достижения которого добилась Организация Объединенных Наций применительно ко многим вопросам, имеющим большое значение для наших народов. Мы по-прежнему убеждены в том, что Организация Объединенных Наций является единственным универсальным институтом, который может гарантировать мир во всем мире и обеспечить выживание всех и каждого. Однако для того чтобы достичь этого, без дальнейших проволочек должна быть реализована программа реформ Организации Объединенных Наций, включая реформу Совета Безопасности. Совету, который является транспарентным и представляет все регионы, включая Африку, придется приложить много усилий, чтобы воплотить в жизнь идеалы, во имя которых была создана Организация Объединенных Наций. Односторонние действия, которые идут в разрез с цивилизованным поведением и международным правом, были свойственны прошлому. Давайте продвигаться вперед, исповедуя единство цели и в то же время уделяя пристальное внимание нашим народам и стремясь к миру, с тем чтобы обеспечить для всех нас достойную жизнь.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): От имени Генеральной Ассамблеи я хочу поблагодарить премьер-министра Королевства Лесото за заявление, с которым он только что выступил.

Премьер-министра Королевства Лесото г-на Томаса Мотсоахе Табане сопровождают с трибуны.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово заместителю премьер-министра, министру иностранных дел, внешней торговли и региональной интеграции Сент-Винсента и Гренадин Его Превосходительству сэру Луису Стрейкеру.

Сэр Луис (Сент-Винсент и Гренадины): Эта Организация была создана на дымящихся развалинах и в условиях сохраняющейся напряженности, вызванной мировой войной. Столкнувшись с массовой гибелью людей и с разрушениями, государства мира в едином порыве признали тот факт, что глобальные проблемы могут быть преодолены лишь на основе коллективных действий и международного права — а не ошибочного одностороннего подхода или недальновидного своекорыстия. Признание этого факта остается сегодня столь же актуальным, как и 72 года назад, даже в условиях того, что наряду с вооруженными конфликтами появились новые опасности, несущие угрозу жизни и развитию, в качестве проблем, требующих согласованных международных мер реагирования.

От имени Сент-Винсента и Гренадин я хотел бы выразить нашу солидарность с правительством и народом Мексики, которые страдают от разрушительных последствий еще одного землетрясения. Сейчас, когда я выступаю перед Генеральной Ассамблеей, остров Доминика подвергся непосредственному опустошительному удару урагана «Мария», даже несмотря на то, что он продолжал восстанавливаться после широкомасштабных разрушений, вызванных тропическим штормом «Эрика» два года назад. Ураган не пощадил ни одного человека в этой стране. Целый ряд беспрецедентно интенсивных ураганов, а именно ураганов «Харви», «Ирма», «Хосе» и «Мария», с безошибочной точностью и быстротой обрушивались на народы нашего региона.

Государства и территории, которые были ими затронуты, включают Соединенные Штаты Америки, Антигуа и Барбуду, Ангилью, Доминику, Кубу, Сент-Китс и Невис, Багамские Острова, Британские Виргинские острова, Виргинские острова Соединенных Штатов, Сен-Мартен, Пуэрто-Рико и, сегодня, острова Тёркс и Кайкос. В течение пяти недель на каждую из этих стран и территорий обрушилась стихия, потенциал которой сопоставим с потенциалом оружия массового уничтожения. Сотни людей погибли. Ущерб, причиненный инфраструктуре, хотя он все еще подсчитывается, уже, согласно оценкам, составляет более 130 млрд. долл. США. Нынешний сезон ураганов в Атлантическом океане, вероятно, будет самым дорогостоящим в истории. С точки зрения развития пострадавшим странам потребуются долгие годы, если не десятилетия, для восстановления после катастрофического разгула стихии.

Давайте не будем заблуждаться: смерть и разрушения, причиненные этим сезоном ураганов, это не просто результаты неблагоприятных погодных явлений или актов возмездия Бога. Они являются прямым результатом действия и/или бездействия человечества. Они являются проявлениями изменения климата и признаками явлений, предсказанных подавляющим большинством ученых. Почти ежегодно климат становится более жарким, чем в предыдущем году, почти каждый сезон ураганов становится более интенсивным, и почти каждый шторм, засуха и наводнение становятся более разрушительными, чем раньше. Сегодня называть изменение климата вымыслом означает оскорблять мудрость и опыт народов островных государств и прибрежных районов.

В наше время практически избито звучат заявления о том, что малые островные развивающиеся государства наиболее уязвимы к изменению климата и в то же время вносят наименьший вклад в выбросы, которые его вызывают. Однако эта истина является основой нашего справедливого, насущного и безусловного требования о том, чтобы страны, которые в наибольшей степени способствовали изменению климата, также больше всего сделали для смягчения его последствий и оказания помощи другим в приспособлении к новой опасной реальности.

Наше глобальное сообщество в лучших традициях Организации Объединенных Наций и в духе основателей этой Организации объединилось и благодаря упорным переговорам разработало Па-

рижское соглашение об изменении климата — далеко идущее, хотя и несовершенное соглашение, призванное остановить климатические изменения и оказать помощь наиболее пострадавшим. Сент-Винсент и Гренадины рассматривают любую попытку отказаться от недавно взятых обязательств в рамках Парижского соглашения как враждебный акт, и мы проводим прямую причинно-следственную связь между любым таким отказом и смертями и разрушениями, с которыми островные государства столкнутся в будущем из-за все более частых и интенсивных погодных явлений.

Независимые государства Антигуа и Барбуда, Сент-Китс и Невис, Куба, Багамские Острова и Доминика нуждаются в особой и постоянной поддержке со стороны международного сообщества. Этим странам необходима немедленная и широко-масштабная помощь — как в виде чрезвычайной помощи, так и в плане долгосрочного восстановления. Такая помощь должна предоставляться на льготных условиях и без какой-либо увязки с устаревшей концепцией валового внутреннего продукта на душу населения. В этой связи мы присоединяемся к другим странам с призывом провести конференцию доноров для решения огромных проблем, с которыми сталкиваются эти страны. Только вместе мы сможем восстановиться.

Кроме того, Карибские территории с особыми отношениями с колониальными державами — Соединенными Штатами, Соединенным Королевством, Францией и Нидерландами — отчаянно нуждаются в помощи и имеют ограниченные возможности международного сотрудничества с учетом их уникального политического статуса. Несмотря на свои небольшие размеры и ограниченные средства, народ Сент-Винсента и Гренадин уже направил чрезвычайную помощь этим территориям и предоставил им техническую поддержку. Мы призываем управляющие державы и потенциальных доноров отбросить политические соображения и вместо этого обратить внимание на потребности пострадавших народов и общин. Мы также призываем колониальные державы взять на себя полную ответственность за восстановление и реабилитацию этих территорий.

Появление такой смертельной угрозы нашей эпохи, как изменение климата, не должно затмевать сохраняющуюся опасность вооруженных конфликтов во всем мире. Человеческие страдания в Сирии,

Йемене и Мьянме требуют повышенного международного внимания и более активных действий. Кроме того, потенциальные угрозы международному миру и безопасности, создаваемые напряженностью на Корейском полуострове, в государствах Залива и в Государстве Палестина, обуславливают необходимость постоянных и приоритетных дипломатических усилий.

Хоть дипломатия и трудна, она всегда предпочтительнее альтернатив. Организация Объединенных Наций была создана и продолжает существовать на этой основополагающей предпосылке. Разочарованность темпами переговоров и посредничества не должна сменяться несдержанным желанием навязать быстрые военные решения для сугубо политических проблем. Она также не должна приводить к нелогичным толкованиям собственных суверенных интересов, которые оправдывали бы поспешное суверенитета других государств.

Суверенитет — это не меч, а щит. Организация Объединенных Наций — не то место, где следует мериться суверенитетами или тем, чьи вооруженные силы имеют больше возможностей для преследования узких, сиюминутных корыстных интересов. Напротив, мы являемся сообществом, основанным на презумпции суверенного равенства всех государств — богатых и бедных, больших и малых. Способность одной страны уничтожить другую наделяет первую не особыми правами, а серьезными обязанностями, важнейшей из которых является сдержанность. Изречение президента Рузвельта в духе реальной политики — «говори мягко, но держи в руках большую дубинку», — при всех его ограничениях, не должно быть заменено на безответственное воинственное бряцание оружием, которое медленно приближает нас к таким видам конфликтов, для предотвращения которых и была создана Ассамблея.

В этом контексте Сент-Винсент и Гренадины встревожены продолжающимися угрозами в отношении суверенитета Боливарианской Республики Венесуэла. Разумеется, народ Венесуэлы пережил длительный период политического конфликта, который обострил другие трудности в стране. Однако с учетом того, что масштабы незаконного насилия на улицах сокращаются и что все политические партии выразили приверженность предстоящим выборам губернаторов, курсу на вмешательство, о

котором все чаще говорят Соединенные Штаты и — весьма неосмотрительно — Генеральный секретарь Организации американских государств, нет места в современной Латинской Америке.

Аналогичным образом, любые высказываемые или подразумеваемые угрозы суверенитету мирного и благородного кубинского народа являются отголосками эпохи холодной войны с ее устаревшей риторикой и не имеют никакого логического обоснования, особенно в свете недавней разрядки в отношениях между правительствами Кубы и Соединенных Штатов.

Давайте будем откровенными. Латинская Америка и Карибский бассейн — это зона мира. В нашем регионе нет никаких конфликтов, проблем или разногласий, которые требовали бы какого-либо военного вмешательства, будь то скрытого, открытого или косвенного. Сент-Винсент и Гренадины решительно и неуклонно выступают против любых попыток вынашивания планов внешнего вмешательства или интервенционистской деятельности против какой-либо страны в нашем полушарии.

В 2017 году Сент-Винсент и Гренадины имели честь принимать у себя Карибский региональный семинар по деколонизации в соответствии с нашими обязанностями как одного из многих малых островных государств Карибского бассейна и Тихоокеанского района и бывших колоний в Африке и Азии, чье самоопределение было достигнуто под пристальным надзором Организации Объединенных Наций. Неудобная правда состоит в том, что процесс деколонизации еще не завершен, и активизация усилий имеет важное значение для достижения цели полного самоуправления путем обретения законного политического статуса, предусматривающего абсолютное политическое равенство. Этот принцип должен быть руководящим стандартом, применимым к малым островным территориям, таким же, как стандарты в области деколонизации других бывших колоний. Сент-Винсент и Гренадины продолжают вплотную заниматься этим вопросом и были рады сыграть свою роль в завершении незаконченной работы по деколонизации посредством проведения этого семинара в 2017 году и предыдущих семинаров в 2011 и 2005 годах. Именно поэтому мы решительно поддерживаем законное стремление народа Западного Папуа обрести свободу и независимость и с помощью законных по-

литических средств осуществлять самоуправление и распоряжаться своей судьбой.

Вопрос о реформе Организации Объединенных Наций в последние месяцы стал обсуждаться активнее и вполне обоснованно. Организация Объединенных Наций, как разросшаяся и старая бюрократическая структура, не демонстрирует достаточной гибкости и способности реагировать на новые и быстро меняющиеся вызовы современности. Но безотлагательное радикальное реформирование направлений работы, требующих перестройки, — это не кадровый вопрос и не вопрос бюджетных ассигнований, а проблема политической и организационной основы наиболее заскорузлых структур Организации Объединенных Наций и всей международной архитектуры.

Реформа Совета Безопасности является безошибочным подтверждением серьезности любых разговоров о реформе Организации Объединенных Наций. Те, кто на словах выступает за реформу, но при этом игнорирует необходимость реформирования Совета — расширения категории постоянных членов, предоставления особого голоса островным государствам и кардинального пересмотра методов работы, — на самом деле просто предпринимают попытку сузить круг своих финансовых обязанностей и при этом сохранить неоправданный контроль над несбалансированными и устаревшими механизмами власти.

Кроме того, еще предстоит учесть уроки мирового финансово-экономического кризиса. Наше бездействие привело к продолжительному периоду застоя, неравномерному восстановлению и несправедливой глобализации, несправедливое распределение благ и бремени которой вызывает негативную реакцию населения по всему миру. Генеральная Ассамблея и Экономический и Социальный Совет должны решительно и глубоко подойти к вопросу о реформе нашей международной финансовой архитектуры, в частности бреттон-вудских учреждений.

Для государств Карибского бассейна проблема свертывания отношений с банками-корреспондентами является серьезной нарастающей угрозой нашему дальнейшему экономическому росту и нашим нынешним связям с глобальной экономикой. Организация Объединенных Наций, Группа двадцати и международные финансовые учреждения не могут уклоняться от решения этого вопроса, как будто он

является частным банковским делом. Это главная угроза развитию, и она требует согласованного политического урегулирования.

Сент-Винсент и Гренадины приветствуют тот факт, что Председатель уделяет пристальное внимание устойчивому развитию. Наше правительство поставило цели в области устойчивого развития (ЦУР) в центр наших национальных стратегий развития. В таких областях, как изменение климата, загрязнение окружающей среды и биоразнообразии, мы запретили использование пенополистироловых изделий и охоту на черепаха, ужесточили ограничения на разрешенный на международном уровне китобойный промысел, который ведут коренные народы, и ввели в действие новые правила защиты береговой линии. Мы активно инвестируем в производство геотермальной и солнечной энергии и в течение ближайших трех лет рассчитываем покрывать 80 процентов наших энергетических потребностей из возобновляемых источников энергии.

Сент-Винсент и Гренадины также выделяют специальное финансирование высокотехнологичным предпринимателям, повышают заработную плату, совершенствуют законодательство, регулирующее гигиену труда и технику безопасности, а также инвестируют в строительство новых современных медицинских учреждений. Мы учредили инновационный фонд борьбы с голодом, который принимает целенаправленные меры для противодействия отсутствию продовольственной безопасности и безработице среди уязвимых групп населения. Одновременно мы создаем резервный фонд поддержки усилий по восстановлению после стихийных бедствий.

Мы серьезно привержены достижению всех ЦУР к 2030 году. Однако, как признали Председатель и Генеральный секретарь, достижение ЦУР требует международного сотрудничества и выделения дополнительного финансирования. Наша Ассамблея является единственным органом, который способен мобилизовать политическую волю и на постоянной основе выделять ресурсы, необходимые для реализации амбициозных ЦУР. Развитие и мир, как хорошо известно, взаимосвязаны; взаимосвязаны также мир и Организация Объединенных Наций.

Низкий уровень развития и постоянные социально-экономические проблемы национальных государств нашей карибской цивилизации в большой мере объясняются тем, что в результате геноцида

коренных народов и торговли африканскими рабами европейский колониализм оставил нам в наследство ужасную отсталость. Поэтому международная кампания за выплату бывшими колониальными державами возмещения для оказания помощи в преодолении этого злокачественного наследия представляется остро необходимой и давно уже назрела. Она заслуживает полной поддержки со стороны Генеральной Ассамблеи, особенно в этом десятилетии, в течение которого, как было объявлено, пристальное внимание должно уделяться улучшению положения лиц африканского происхождения.

Я вновь повторяю, что компетентным органам Доминиканской Республики и Организации Объединенных Наций необходимо и целесообразно надлежащим образом и раз и навсегда решить проблему отказа в предоставлении гражданства лицам гаитянского происхождения в Доминиканской Республике, а также проблему эпидемии холеры, толчок которой дали некоторые военнослужащие Организации Объединенных Наций в Гаити.

В поисках путей укрепления многосторонности, международного сотрудничества и мира необходимо исправить вопиющую несправедливость постоянного отказа Тайваню в приеме в члены специализированных учреждений Организации Объединенных Наций. Призрак раскола, который царил в прошлом, должен уйти в небытие. Прием Тайваня в семью наций в качестве полноправного члена уже давно назрел. Как мы можем игнорировать или не признавать 23-миллионный народ, который так много помогает развивающимся странам во всех отраслях их экономики? Как мы можем отказываться ему в членстве в учреждениях Организации Объединенных Наций? Это — неправомерно и несправедливо, и эту ситуацию необходимо исправить.

Председатель возвращается на свое место.

Страдания, которым подвергается палестинский народ в результате незаконной оккупации его земель, по-прежнему вызывают озабоченность у всего мира. Генеральная Ассамблея постоянно заявляет о поддержке прав палестинского народа, но незаконные оккупанты при поддержке небольшой группы могущественных государств на международном уровне постоянно игнорируют волю международного сообщества. Мир на Ближнем Востоке будет оставаться миражом до тех пор, пока национальные права палестинского народа не будут признаны и осуществлены на практике.

Выступая в этом зале сегодня, мы стремимся усилить голоса тех, кто в далеком прошлом выступал с этой трибуны за создание системы многостороннего сотрудничества и взаимного уважения, которая определила наше существование в послевоенный период. Могут возникнуть новые вызовы, но решения остаются все теми же: дипломатия, смелые действия и уважение суверенного равенства всех государств-членов. Многосторонняя дипломатия может быть сложным и несовершенным делом; международное право может быть безнадежно непоследовательным; путь развития на всех направлениях может быть усеян природными и антропогенными препятствиями; но в одной объединенной семье мы всегда будем сильнее, чем поодиночке, поэтому, когда мы вместе, для коллективной мудрости наших великих наций и нашей великой Организации непосильных проблем не существует.

Давайте объединимся перед лицом новых вызовов и будем мудрее использовать неоспоримый потенциал нашей Организации, чтобы сделать этот мир лучше для всех нас!

Председатель (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово заместителю премьер-министра и министру иностранных дел и международного сотрудничества Королевства Камбоджа Его Превосходительству г-ну Праку Сокхону.

Г-н Сокхон (Камбоджа) (*говорит по-английски*): От имени правительства Королевства Камбоджа и от себя лично я поздравляю Его Превосходительство г-на Мирослава Лайчака с его избранием на пост Председателя Генеральной Ассамблеи на ее семьдесят второй сессии. Пользуясь этой возможностью, я хотел бы также поблагодарить Его Превосходительство Председателя Питера Томсона (Фиджи) за его приверженность делу и самоотверженную работу в ходе предыдущей сессии.

Я присоединяюсь к предыдущим ораторам и выражаю мои глубочайшие соболезнования и сочувствие жертвам землетрясения в Мексике и членам их семей.

Наша делегация считает, что тема нынешней сессии Генеральной Ассамблеи чрезвычайно актуальна и весьма уместно обобщает шесть всеохватных приоритетов председательства, перекликающихся с важнейшими глобальными тенденциями, с которыми в настоящее время сталкивается наш мир. Взаимосвязь между ростом численности насе-

ления, массовой миграцией, изменением климата и отсутствием продовольственной безопасности придает еще более тревожный характер этим преобладающим глобальным тенденциям.

Кроме того, те же силы глобализации, которые в прошлом сделали нас столь взаимозависимыми, открывают глубокие недостатки существующего международного порядка. Спустя четверть века после окончания холодной войны мир во многом стал более сложным и ставит перед нами гораздо больше вызовов, чем когда-либо ранее. Сегодня наш мир стал более многополярным, что приводит к хаосу и нестабильности, поскольку соперничество между крупными державами приобретает все более конфронтационный характер. Мы более взаимозависимы, но все более неравноправны; мы добиваемся большего процветания, но, тем не менее, миллионы людей по-прежнему страдают от нищеты. Все эти факторы создают ощущение отсутствия в мире баланса, и именно этот парадокс определяет наш современный миропорядок.

Выражая нашу глубокую обеспокоенность в связи с ситуацией на Корейском полуострове, мы призываем все заинтересованные стороны и впредь проявлять максимальную сдержанность, с тем чтобы не допустить провокационных действий и сохранять приверженность мирному и конструктивному диалогу в целях ослабления напряженности и укрепления доверия в регионе.

Еще одним фактором, дестабилизирующим коллективную безопасность, является одностороннее и незаконное эмбарго в отношении Кубы. Мы просим положить конец этому нарушению норм международного права.

Глобализация и технический прогресс действительно привели к значительному росту мировой торговли и благосостояния во всем мире, однако столь же верно и то, что они также способствуют усилению неравенства, социальной напряженности, а порой и росту числа конфликтов. Эти факторы уязвимости в значительной мере являются причинами многих современных конфликтов и угроз.

Одной из таких угроз является терроризм, от которого не застрахована ни одна страна. Искоренение этой транснациональной угрозы потребует твердой глобальной решимости, с тем чтобы наиболее всеобъемлющим образом бороться с этим злом во всех

его проявлениях, начиная с устранения симптомов и коренных причин радикализации, борьбы с проблемой иностранных боевиков и прекращения финансирования терроризма и других форм поддержки.

Позвольте мне остановиться на двух вопросах, имеющих отношение к теме нынешней сессии Генеральной Ассамблеи, а именно Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и изменении климата.

Повестка дня на период до 2030 года неразрывно связана со многими проблемами, которые тревожат мир сегодня, наиболее насущной из которых является изменение климата, не только представляющее собой непосредственную угрозу само по себе, но и обостряющее многие другие угрозы — от нищеты, болезней и отсутствия продовольственной безопасности до массовой миграции и региональных конфликтов. По нашему мнению, изменение климата — это глобальная проблема, касающаяся безопасности человека, которая создает серьезную и беспрецедентную угрозу для глобального мира и безопасности.

Камбоджа регулярно входит в число десяти наиболее уязвимых стран мира, поскольку экстремальные погодные условия наносят ущерб нашей инфраструктуре, оказывают серьезное воздействие на сельское хозяйство, подрывают экономическую деятельность и препятствуют оказанию важнейших социальных услуг уязвимым группам населения. Хотя наш вклад в изменение климата является ничтожно малым и наши внутренние ресурсы весьма ограничены, мы, тем не менее, взяли на себя конкретные обязательства по низкоуглеродному развитию и рассчитываем на установление партнерских отношений с другими прогрессивными странами, которые привержены решению этой колоссальной проблемы в духе сотрудничества и на справедливой основе. Я с удовлетворением отмечаю, что в Парижском соглашении об изменении климата признается принцип общей, но дифференцированной ответственности, а это значит, что обязательства устанавливаются с учетом соответствующих возможностей и различных национальных условий. Действительно, Повестка дня на период до 2030 года является нашей самой амбициозной повесткой дня для человечества, направленной на поощрение справедливой глобализации.

За последние два десятилетия Камбоджа продемонстрировала свою приверженность делу устойчивого развития. В частности, мы достигли нашей цели сокращения уровня нищеты до 19,5 процента

к 2015 году с опережением графика. Мы были удостоены премии Организации Объединенных Наций за сокращение вдвое доли населения, страдающего от голода, ранее установленного срока. Камбоджа также входит в число семи стран, продемонстрировавших лучшие в мире показатели повышения своего индекса развития человеческого потенциала в период с 1990 по 2015 год.

Что касается мира и безопасности, то Камбоджа гордится своей неизменной приверженностью миротворческой деятельности Организации Объединенных Наций. Более двух десятилетий назад Камбоджа приняла у себя «голубые береты» Организации Объединенных Наций, выполнявшие свою миссию по поддержанию мира. С 2006 года мы направили более 4700 наших военнослужащих для участия в миротворческих миссиях Организации Объединенных Наций в ряде стран, являющихся «горячими точками» мира, таких как Судан, Южный Судан, Ливан, Центральноафриканская Республика, Чад, Сирия и Мали, в которых они добились большого успеха и заслужили высокую оценку.

Как известно всем делегациям, операции по поддержанию мира неизбежно сопряжены с рисками в области безопасности. Миротворцы по-прежнему подвергаются нападениям со стороны вооруженных групп и все чаще со стороны террористов. В мае этого года в результате внезапных нападений повстанцев в Центральноафриканской Республике погибли и получили ранения наши камбоджийские миротворцы. Давайте же отдадим дань памяти тех, кто погиб при исполнении своих служебных обязанностей под флагом Организации Объединенных Наций, и не будем забывать об их вкладе в преобразование многих стран из театров военных действий в мирные государства.

(говорит по-французски)

Сейчас я хотел бы затронуть вопросы прав человека и демократии, поскольку наша страна регулярно подвергается нападкам со стороны некоторых стран, некоторых учреждений Организации Объединенных Наций, а также международных неправительственных организаций, действующих в этих сферах.

Я хотел бы напомнить о том, что Камбоджа поддерживает принцип всеобщности основных прав человека. Поэтому мы не видим какого-либо несоответствия между уважением национального суве-

ренитета, как это закреплено в Уставе Организации Объединенных Наций, и международным контролем за соблюдением таких прав, если такой контроль осуществляется на беспристрастной основе и с учетом всех соответствующих факторов на местах и если наблюдатели не допускают проявления каких-либо предрассудков или предубеждений в отношении демократически избранных органов власти.

Однако что же мы видим на деле? Давайте говорить без обиняков. Оценка положения в области прав человека зависит от политической предрасположенности некоторых великих держав. То же самое относится к крупным международным неправительственным организациям, характер программ которых далек от политически нейтрального. Вопрос о правах человека и демократии возникает лишь при наличии конкретных интересов некоторых крупных держав, в зависимости от существующих у них на данный момент возможностей. В противном случае — полное молчание, которое зачастую принимает форму заговора.

Наша страна страдает от политических манипуляций во имя прав человека и демократии вот уже более 12 лет, в течение которых международное сообщество отрицает совершение самых тяжких массовых преступлений. Как пережившему режим геноцида Пол Пота мне больно и удивительно слышать сегодня, как Специальный докладчик по вопросу о положении в области прав человека в Камбодже называет преступления, совершенные этим режимом, простыми «беспорядками». Мы постоянно подвергаемся критике в связи с вопросами, информация о которых представляется не в полном объеме и предвзятым образом. В этих докладах правительство всегда осуждается, а представители оппозиции представляются в качестве мучеников, страдающих за дело демократии и прав человека. Такие доклады неизменно направлены исключительно против правительства. Неправомерные и незаконные действия оппозиции в них не упоминаются никогда или же упоминаются крайне редко.

Мне хотелось бы знать, какие из представленных в Генеральной Ассамблее стран воздержались бы от принятия мер в случаях, когда оппозиционные политики призывают людей разрушать пограничные посты, разжигают самые низменные страсти своими расистскими высказываниями, публикуют поддельные договоры или карты, чтобы заставить людей

поверить в то, что некоторые районы страны аннексированы соседним государством? Какие страны будут терпеть диффамацию и клевету? В большинстве стран призывы к расовой ненависти, ксенофобские высказывания и выступления крайне правых подвергаются суровой критике или даже осуждению, как мы совсем недавно увидели после событий в Шарлоттсвилле. Хотя камбоджийская оппозиция ежедневно выступает с аналогичными речами, ее никогда не осуждают и даже не упрекают ни неправительственные организации, ни Специальный докладчик Организации Объединенных Наций по вопросу о положении в области прав человека в Камбодже.

Самые последние критические высказывания в адрес Королевского правительства Камбоджи касаются высылки учреждения, связанного с одной из иностранных политических партий, которая под предлогом обучения демократии сознательно поддерживает оппозицию и нарушает закон, закрытия иностранной газеты, отказавшейся соблюдать налоговое законодательство, и ареста лидера оппозиции, который сам в видеоинтервью признался в том, что является агентом одной из крупных держав и действует с целью свержения правительства. Какая страна будет мириться с таким поведением иностранного правительства? Мы приняли меры, причем меры не произвольные, как заявляют некоторые, а полностью соответствующие конкретным и четким положениям нашего законодательства.

История нашей страны позволяет нам извлечь ценный урок. Когда Камбоджа была вынуждена следовать по пути, навязанному ей определенными западными державами, это привело к катастрофе и одной из самых ужасных трагедий прошлого века. Именно благодаря камбоджийскому правительству под руководством премьер-министра Хун Сена и применению наших собственных методов в 1998 году в стране наконец-то был достигнут мир. Это является наглядным свидетельством того, что некоторые действия, навязанные извне, часто становятся частью проблемы, а не ее решением.

Сегодня нас обвиняют в подрыве демократии, поскольку в соответствии с действующим законодательством мы привлекаем к ответственности и подвергаем наказанию лиц, его нарушающих. Те, кто нас критикует или даже угрожает нам, отказываются принимать во внимание преступления, совершаемые теми, кого они защищают.

Признавая с искренней благодарностью важный и весьма положительный вклад, который многие страны внесли в дело мира и экономическое восстановление в нашей стране, я хотел бы завершить свое выступление словами о том, что высказывания некоторых правительств в отношении прав челове-

ка и демократии будут уместными и заслуживающими доверия только в том случае, если эти страны начнут и в отношении себя, и в отношении других применять одинаковые стандарты при высказывании оценок, критики и осуждения.

Заседание закрывается в 18 ч. 05 м.